

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR-DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENSTEEG 27 - 29 Telefoon 24360

Abonnementsprijs

f. 6,- per maand

Giro: 440000

Losse nummers

dertig cent

Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 10 uur)

KAISER DRAAGT EIGENDOMSRECHTEN OVER

Regering verwerft meerderheidsbelang in werkmaatschappij

Bauxiet-akkoord op Jamaica

KINGSTON. — Kaiser Aluminium Corporation, één van de zes Noordamerikaanse maatschappijen, die zich bezig houden met de bauxietwinning op Jamaica, heeft erin toegestemd een nieuwe vennootschap in het leven te roepen, waarin de regering van Jamaica met 51 procent van de aandelen zal deelnemen. Kaiser zal ook niet langer de rechtmatigheid betwisten van de eerder dit jaar door de regering afgekondigde productieheffing. Een en ander is het resultaat van twee maanden van moeizame onderhandelingen tussen de regering van premier Michael Manley en Kaiser Corporation. Krachtens de overeenkomst verwerft de regering van Jamaica haar meerderheidsbelang alsook de grond, die eigendom van Kaiser is, tegen betaling van een som van 23 miljoen Amerikaanse dollar. Volgens premier Manley erkent Kaiser met deze overeenkomst het recht van eigendom van Jamaica van zijn natuurlijke hulpbronnen en ook de billijkheid van de productieheffing.

Er is contractueel overeengekomen, dat Kaiser gedurende zeven jaar de directie over de nieuwe maatschappij zal voeren. Het beleid zal in

handen zijn van een raad van bestuur, waarin de regering en Kaiser op voet van gelijkheid zijn vertegenwoordigd.

Voor haar aandelen betaalt de regering in tien jaar tijd tegen een jaarrente van 8,5 procent. Haar wordt een jaarlijkse uitkering uit de winst gewaarborgd tot het equivalent van 12 procent van de koopprijs van de aandelen. De koopsom voor de grond — de regering krijgt toegang tot 30.000 acres — zal worden afbetaald in tien gelijke termijnen met een rente van zeven procent.

Kaiser zal dertig jaar toegang hebben tot de reserves, met optie deze termijn te verlengen tot veertig jaar, mits men de winning op het huidige peil handhaaft. Kaiser zal gedurende vijf jaar een productieheffing betalen van ten minste 7,5 procent, die eventueel verhoogd kan worden.

Het bodemakkoord werd getekend door premier Manley en minister van Financiën David Coore namens de regering en door Edgar Kaiser, voorzitter van de raad van bestuur, en Cornel Maier, directeur van de maatschappij. Kaiser sprak zijn voldoening uit over het bereikte akkoord en zei dat zijn maatschappij de deelgenootschap met de Jamaicaanse regering zonder dwang was aangegaan.

ORANJESTAD (ST. EUSTATIUS) — Op St. Eustatius werd dezer dagen "Statia day" of "Boom day" gevierd. Het was precies 198 jaar geleden dat Statius als eerste mogendheid de Amerikaanse great union flag erkende. Sinds vorig jaar is een oude traditie weer hervat om door middel van straattonnel dit feit weer in scene te brengen. Garnizoenscommandant in het dagelijks leven gedeputeerde V.A. Lopes gaf opdracht tot een contrasluut aan het Amerikaanse oorlogsschip Andrew Doria (zie foto).

Suriname levert bankrovers niet uit aan Antillen

PARAMARIBO — De twee mannen die na de bankroof te Willemstad in Paramaribo door de politie van hun bed werden gelicht en sindsdien aangehouden zijn, zullen niet naar Curaçao worden overgebracht voor berechting. Premier Arron bevestigde gisteren tijdens een persconferentie, dat de Surinaamse regering besloten heeft de twee verdachten niet over te geven aan de justitie van de Nederlandse Antillen. Minister Hoost verklaarde maandag jongstleden tegenover het ANP te Paramaribo, dat het hier Surinamers betreft en dat de regering van mening is, dat Surinamers niet uit hun eigen land kunnen worden gezet. Minister Hoost wees er ook op, dat het in het geval van het naar Suriname overbrengen van prof. Donner ging om een Surinamer die op de Nederlandse Antillen was aangehouden.

Premier Arron verklaarde tijdens zijn persconferentie dat de kwestie van de berechting van de in Suriname aangehouden verdachten in de bankroofzaak geen onderwerp van overleg is geweest tussen de regeringen van de beide landen, maar wel tussen de procureurs-generaal van Suriname en de Nederlandse Antillen. De procureur-generaal van Suriname, mr. Maurits de Miranda, had het Surinaamse standpunt meegedeeld aan zijn Antilliaanse collega mr. Nahr.



Rozendal vraagt interpellatie min.

Volksgezondheid

WILLEMSTAD — Het statenlid voor de Democratische Partij, de heer S.G.M. Rozendal, heeft in een brief gericht aan de voorzitter van de Staten om interpellatie gevraagd van de minister van Volksgezondheid.

De heer Rozendal wil daarbij inlichtingen verkrijgen over met name het verlenen van vergunningen ten behoeve van apotheken en over de farmaceutische inspectie. „Gezien de grote ongerustheid en onzekerheid onder de bevolking welke is ontstaan door hardnekkige publicaties in de plaatselijke pers, acht ik het van het grootste belang en urgentie dat in de volksvertegenwoordiging de nodige klaarheid wordt gebracht t.a.v. de beschreven toestanden en de geuite beschuldigingen,” aldus de heer Rozendal.

Bij eerstesteenlegging nieuwe brandweergarage

Min. Pourier prijst EEG voor pragmatische aanpak

KRALENDIJK — Woensdagmiddag werd door de minister Minguel Pourier van Welvaartzorg de eerste steen gelegd van het nieuwe stationsgebouw en brandweergarage. Aanwezig waren premier Juancho Evertsz, minister Watty Vos van Justitie, drs McWilliam, minister van Arbeid en Sociale Zaken, de gezaghebbers van Bonaire en Aruba, Alfred St. Jago en Jossy Tromp, minister mr H.S. Croes van Staatkundige Structuur Eilanden en van Onderwijs, statenleden en eilandsraadsleden van de verschillende eilanden, en de heer Bergwerf, vertegenwoordiger van de E.E.G. In zijn rede vertelde de minister dat de EEG in principe bereid is de associatie met de Nederlandse Antillen te verlengen, ongeacht de staatkundige ontwikkelingen. Dit bericht werd vorige week door de regering van de EEG

ontvangen. „Dat de eerste steenlegging samenviel met dit bericht, mag welhaast karakteristiek genoemd worden,” aldus de minister.

De ervaring op de Antillen met de zogenaamde interventies van het fonds belopen een twaalfal jaren. In deze periode zijn op alle eilandgebieden projecten voorbereid en uitgevoerd, in nagenoeg alle sectoren van de samenleving. Onderwijsprojecten op St. Eustatius, Aruba, Curaçao en Bonaire projecten de gezondheidszorg betreffende op Aruba en Curaçao: landbouwprojecten op Curaçao: Waterproductie op St. Maarten; Wegenaanleg op Aruba, Curaçao en Bonaire; volkswoningbouw op Curaçao; havenverbetering op St. Eustatius, Curaçao en Bonaire; luchthavenprojecten op Aruba, Bonaire en Curaçao.

Voor elk project vervolgt de bewindsmann, wordt een onderzoek ingesteld in hoeverre het project een wezenlijke bijdrage zal leveren aan de uitbouw van de economische en sociale structuur van het land, terwijl eveneens aandacht wordt besteed aan de werkwijze en het onderhoud van de door het Fonds gefinancierde investeringen, in het bijzonder wat de reperussies daarvan op de lokale begrotingen betreft.

Bij dit onderzoek worden in Brussel geen vooropgestelde theoretische axioma's gehanteerd in de geest van: infrastructuurle projecten komen niet meer in aanmerking. Terecht wordt ervan uitgegaan, dat bij de uitbouw van de economie zowel de infrastructuurle voorzieningen als de projecten, direct gerelateerd aan de werkgelegenheid, onverbrekelijk aan elkaar verbonden zijn. In dit verband wilde de minister na laten erop te wijzen dat de eilandelijke constellatie van de Nederlandse Antillen omvangrijke infrastructuurle voorzieningen per eiland vergen een harmonische economische ontwikkeling.

Het is toe te juichen dat het EEG-fonds een zorgvuldige en tegelijkertijd pragmatische benadering van onze problematiek volgt bij de voorbereiding van Antilliaanse projecten. Het is aan deze benadering te

danken dat wij vandaag de tweede fase ingaan van de voor de toeristische ontwikkeling van het eilandgebied Bonaire zo belangrijke luchthaven voorzieningen.

Gedeputeerde José Frans was van mening dat met de eerste steenlegging de weg niet alleen wordt geopend voor de verdere toeristische ontwikkeling van Bonaire, maar bovendien ook voor de economische financiële onafhankelijkheid van dit eiland. Met de constructie van het stationsgebouw en de brandweergarage zullen vele mensen werk vinden, hetgeen een verlichting zal betekenen voor de werkloosheid op Bonaire.

Amerika zet KLM onder druk

WASHINGTON — De raad voor de burgerluchtvaart (CAB) is gisteren begonnen druk op de KLM uit te oefenen om haar transatlantische vluchten in te krimpen. De raad, die bevoegd is vluchten te laten vallen, heeft de KLM verzocht binnen zeven dagen haar dienstregeling over te leggen.

De besprekingen tussen Amerikaanse en Nederlandse functionarissen over Amerikaanse voorstellen tot vermindering van het aantal transatlantische vluchten om zodoende de kosten van de noodlijdende Pan American Airways te drukken, zijn vastgelopen.

Als de KLM de door Amerika voorgestelde beperkingen accepteert, moet zij haar transatlantische vluchten verminderen van 25 tot zeven of acht per week, zei een Nederlandse diplomaat, daaraan toevoegend dat de KLM haar vluchten al met tien procent en haar capaciteit met 28 procent had verminderd.

Europese top op 9 - 10 december?

PARIS. — Een woordvoerder van de Franse regering heeft tegenover journalisten verklaard dat de door president Valéry Giscard d'Estaing bijeengeroepen Europese topconferentie op 9 en 10 december in Parijs zal plaatsvinden. De Franse president had zijn Europese partners verzocht de conferentie op dit tijdstip te houden in verband met zijn voorgenomen reis naar Guadeloupe op 12 december en zijn ontmoeting op Martinique met president Ford, die op 14 december begint.



Farmacie

PUBLIKATIES VAN een aantal Nederlandse apothekers op Curaçao en met name van drs. B. Scheperboer hebben dezer dagen nogal wat opschudding veroorzaakt. Het begon met de publicatie in een lokaal blad van een artikel van de hand van drie apothekers bestemd voor het Nederlandse vakblad voor de farmacie waarin een groot aantal gebreken van de Curaçaose botica's en van de inspectie Volksgezondheid aan de kaak werden gesteld.

Hierna volgde er een persconferentie van drs. Scheperboer om een en ander nader te benadrukken en een persconferentie met twee Curaçaose medici en een Curaçaose apotheker die hetgeen door drs. Scheperboer naar voren gebracht probeerden te relativeren en met cijfers kwamen die een minder onrustbarend beeld gaven van de situatie.

Wij zijn niet in staat te oordelen wie er nu wel of niet gelijk heeft, de apotheker Scheperboer die stelt vanuit een zeker beroepsidealisme te handelen en die vindt dat de toestand bij de Curaçaose apotheken wanhopig slecht is, of de Antilliaanse medici en apothekers die de heer Scheperboer verwijten vanuit een te Hollandse bril te kijken en de zaak te overdrijven.

Waar wij wel op willen wijzen is op het gevaar dat er paniek ontstaat bij de bevolking die evenmin als wij kunnen beoordelen hoe de toestand nu in werkelijkheid is en die danig geschrokken zal zijn van de manier waarop enkele sensatie beluste kranten de hele zaak uit de doeken hebben gedaan.

Op een eiland waar een groeiend deel van de patiënten zijn heil gaat zoeken in het buitenland uit gebrek aan vertrouwen in de lokale artsen en specialisten en als reactie op de ondermaatse behandeling in het ziekenhuis en waar een groot deel van de bevolking nog zijn toevlucht neemt tot allerlei „wonderkruiden” en onschuldige zelfjes om ziekteverschijnselen zelf te onderdrukken is het levensgevaarlijk paniek te gaar veroorzaken op het terrein van de volksgezondheid.

Iedereen zal het erover eens zijn dat er nog heel wat moet gebeuren op het gebied van volksgezondheid en zeker ook op het stuk van de farmacie. Ruim een jaar geleden hebben wij met apothekers en apotheekeigenaren op uitnodiging van de directeur Volksgezondheid aan tafel mogen zitten om te horen wat er allemaal mis is en wat er op korte termijn zou gaan veranderen.

Sindsdien is er echter weinig gebeurd, voornamelijk door het ontbreken van een moderne wetgeving die optreden van de inspectie effectief kan maken en ook door tegenwerking van de eigenaren van botica's die geer pottenkijkers duldten in hun zaak er vaak niet bereid bleken die voorzieningen te treffen die nodig zijn om volgens de regels farmacie te bedrijven. Daarbij komt nog dat aangezien botica's zo'n lucratieve instellingen lijken te zijn — hoewel dit door betrokkenen wordt ontkend — men zelfs niet heeft gearzeld politiek hoog spel te spelen om aan bepaalde lieden vergunningen voor nieuwe botica's toe te spelen en anderen deze te onthouden.

Wij hopen dat het statenlid Rozendal van de DP snel in staat wordt gesteld de door hem aangevraagde interpellatie van de minister van Volksgezondheid te houden en wij hopen tegelijkertijd dat het daarbij niet blijft bij akademische antwoorden en beloften voor verbeteringen in de toekomst, maar dat er op zeer korte termijn drastische stappen worden ondernomen om de voor het functioneren van onze volksgezondheidsapparaat zo belangrijke sector farmacie te saneren.

Op eilandelijke „top” Intern beraad delegaties over cie-vorming

KRALENDIJK. — Het eilandelijk „top-overleg” is vanmorgen geschorst geweest om de delegaties tijd te geven voor intern beraad over de vorming van twee commissies: een staatsrechtelijke en een volkenrechtelijke commissies. Volgens het plan van het presidium zou dan morgen de plenaire vergadering hervat worden. Tegen het middaguur zou de uitslag van het interne beraad bekend worden gemaakt. De meningen over de vorming van de beide commissies zijn enigszins verdeeld en ook over de daarna te volgen procedure.

Volgens ged. E. Cijntje van de PSD gaat de eilandelijke top „een spelletje” worden, hetgeen een opmerking was, welke Betico Croes van de MEP niet op zijn plaats vond. Volgens Don Martina van de MAN is het de bedoeling van de instelling van de commissies dat er iets concreets uit de bus komt; dat is het volgens hem te vroeg om morgen al weer in plenaire vergadering bijeen te komen. Toon Abraham maakte zich bezorgd over de mogelijkheid, dat de commissies uit dezelfde personen zouden bestaan als de plenaire vergadering. Betico Croes bv. was ook van mening, dat de commissies tot doel hebben dat er meer doelgericht gewerkt wordt. Ged. G. de Paula stelde zich door, dat men morgen zou kunnen gaan praten over het derde en vierde agendapunt. Het derde punt is: welke zaken er vooruitlopend op de nieuwe staatkundige constellatie gedecentraliseerd zouden kunnen worden en punt vier: wat de financiële consequenties daarvan zijn. Dit voorstel viel weer niet in goede aarde bij de heer Betico Croes, die meende, dat de centrale regering daarvoor zijn regeringsprogramma had en dat de regering de bestuurscolleges hieromtrent zal benaderen, welke op hun beurt de eilandsraden zullen benaderen. Duidelijk werd vanmorgen wel, dat alles nog niet zo duidelijk ligt op de eilandelijke „top”.



KRALENDIJK — Groot was de opkomst bij de opening van de nieuwe politiewacht op Bonaire. De opening werd bijgewoond door verschillende ministers.

AGENDA CURACAO

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOE ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

OTRABANDA:
La Bonanza — Breedstrat;
Chu — Breedstrat
Candy-Store (naast Bode's Ceromoto)
Van der Dijk — Charlottestrat
Discoteca Brion — Rouvillweg
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore
Hilton-hotel Drugstore
April Bar — Picaresweg
Shon Ma Center, Weg naar Waelgelen
Ana — Schottegweg 80
Barberia Kort — Schottegweg-noord
Pim Grocery — Roosvillweg 115
Estrella de la Mafiana — W. Churchillweg
La Campana — Bermudaweg
Wolf — Rio Canariweg
Toko Fruteria Natalie — Mahayweg
La Buena Fe — Rancho
Tax Free Shop Airport

PUNDA:
Hotel Intercontinental
El Chico — Kerkstrat
Alex — De Ruyterplein
El Dorado — Picaresweg
Posner's Book & Giftshop n.v. — Drukkerijstrat 1
Cas di Pueblo — Penstrat
Mi Ideal — Berg Alana
Sands Beach-hotel Drugstore
Mening Strada — Caracashweg
Tasty Frenze — Caracashweg
Novo Book & Gift Store — Salinja
Toko Esperamos — Amundweg
Sneekhandel Eddine — Schottegweg O.
Teken-Zuikerwinkel
Jace — Santa Rosaweg 103
Toko Watli — Santa Rosaweg 221.

DIVERSEN
MOEDERSCHAPSCURSUS van 19.00 tot 20.00 uur, m.v. M. E. Boom-Berends, Wabemansdijk 9.
BO SANTA MARIA gelegenheid tot dansen en tinnen.
HUBENTUD '70 clubhuis elke dag geopend van 18.00 tot 22.00 uur - Penstrat.
DIVERSEN
CENTRO PRO ARTE 20.30 openstelling voor kunst en cultuurprojecten te Sana Maria - Looze Intergrated Show.

SPORT
WATAPANA BOWLING 18.30-20.30 gelegenheid tot vrijblijven.
TAFeltennis 20.00 training Asiento-sporthal.
K.M.T. 20.00 klaverjas wedstrijd.
SOFTBALL 19.30 Petronas vs Risso Trotters (dames) 21.00 Twins vs Santa Rosa Nubio (heren) - Rifstadion.
BASEBALL 20.00 play off A.K.I. J en B vs Habana Libre - Rifstadion.

VRIJDAG
MOBIELE BANK: 09.00-10.15 te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa (t.o. kerk); 11.30-12.30 te Montagne (voor kerk); 14.00-15.00 te Seroe Grandi (voor school); 15.00-16.00 te Porta Blanca.
LUCHTPOSTSLUITING: 08.00 voor New York; 15.30 voor Europa postkantoor; 11.30 voor New York, 16.30 voor Europa - hulppostkantoor Plesman luchthaven. (Sluiting van aangekondigde stukken één uur voor postsluiting.)
FAMIA PLANEA
BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks) 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag) KAS CHIKITU 13.30-15.30 (woensdag) BARBER 09.00-11.00 (donderdag).
TENTOONSTELLING
CURACAO'S MUSEUM: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 open - Van Leeuwenhoel straat.

GALLERY RG: elke dag geopend van 10.00 tot 12.00 en van 16.00 tot 17.30 zondag gesloten - Keukenstraat 20 (boven).
REFLECTING 13.00-16.00 Amerikaans oorlogsschip Hermitage - Brionweg
TOERISTENSCHEPEN 18.30-19.00

Bij opening van politiewacht Min. Vos: Bonaire is in stroomversnelling

KRALENDIJK — Minister Watty Vos van Justitie heeft gistermorgen door het knippen van een lint de nieuwe politiewacht van Bonaire officieel geopend. De bewindsman noemde het een historische dag voor Bonaire, omdat thans een steen meer is gezet voor de ontwikkeling van dit eiland. „Bonaire”, aldus de minister,

„is thans in een stroomversnelling geraakt voor wat het toerisme betreft. Daarom zal dit nieuw gebouw ongetwijfeld de vele toeristen een gevoel van veiligheid geven”, vond de minister. De korte sobere plechtigheid werd bijgewoond door minister-president J. G. M. Evertsz, de ministers M. Pourier van Welvaartszorg, drs R. F. McWilliam en mr. H. S. Croes van Staatkundige Structuur Eilanden en Onderwijs. Deze waren speciaal naar Bonaire overgekomen om ook de eerste steenlegging van het nieuwe stationsgebouw van de luchthaven mee te maken. Verder waren gistermorgen aanwezig Staten- en eilandsraadsleden - de laatste momenteel op Bonaire in verband met het topoverleg dat tot vrijdag duurt - de gezaghebbers van Bonaire en Aruba, respectievelijk A. St. Jago en F. J. Tromp en tal van hogere politieke autoriteiten uit Curaçao en Aruba.

Nadat brigadecommandant L. Pepermans de aanwezigen welkom had geheten, deed minister Vos een beroep op de Bonaireaanse jeugd zich op te geven om toe te treden in het politiekorps. Hij hoopte dat de nieuwe politiewacht - overigens behalve de cellen geheel luchtgekoeld - daarbij stimulerend zou werken.

De bewindsman merkte verder op dat de regering alles in het werk stelt het politiekorps verder te Antillianiseren.

Sprekende tot het Bonaireaanse volk (in grote mate aanwezig) stelde hij dat de politiewacht niet alleen bedoeld was om klachten aan te geven, maar ook om bemiddeling te komen zoeken.

Gezaghebber St. Jago vond het een grote eer voor Bonaire dat er vandaag een nieuwe politiewacht werd geopend. „De politie”, merkte hij op „was vroeger in het fort Oranje op zeer primitieve wijze gehuisvest. Als wij vandaag een nieuwe politiewacht in gebruik kunnen nemen dan is dit vooral te danken aan de centrale regering die altijd getoond heeft daadwerkelijk Bonaire te willen steunen.”

Waarnemend-hoofdcomisaris van politie F. J. Oldenboom vond dat Bonaire een goed economisch-financieel tijdstip tegemoet gaat. Ook de criminaliteit zou daarbij stijgen. Een en ander zou te wijten zijn aan drugs. Daarom zullen er volgende maand in dit verband ook in Bonaire cursussen worden gegeven.

VERGADERING: 10.00 eerste jaarlij. alg. verg. van aanleeh. - Tanreau Investments n.v. - Handelskade 8.

WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK: openingstijden: maandag, dinsdag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00.

OPENBARE LIESZAAL EN BIBLIOTHEEK

CENTRALE BIBLIOTHEEK (Van Walbeekplein 13): openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; dinsdag van 14.00 tot 20.00; donderdag en zaterdag gesloten voor publiek.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeekplein 6): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00; dinsdag van 14.00 tot 18.00; donderdag en zaterdag gesloten voor publiek.

ANT. ONDERWIJSINSTELLING: elke vrijdagavond geopend van 18.00 tot 19.00.

CATECHISATIE

VER. PROT. GEMEENTE: 16.00-17.00 wijk A - middelbare scholieren - t.h.v. ds. Snow, dr. Maalweg 6; 16.30 wijk D en 19.00 belijdenis-catechisatie - Emmakerk.

SPORT

ATLETIEK: 16.00-18.00 training Olympie - Rifstadion.

WOENSDAG

DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING: 08.45 voor aangekondigde stukken; 09.00 gewone stukken voor Curaçao; 16.15 voor aangekondigde stukken; 16.30 voor gewone stukken voor Curaçao en Aruba - postkantoor Kralendijk. (N.B.: post bestemd voor het buitenland, gaat via Curaçao.)

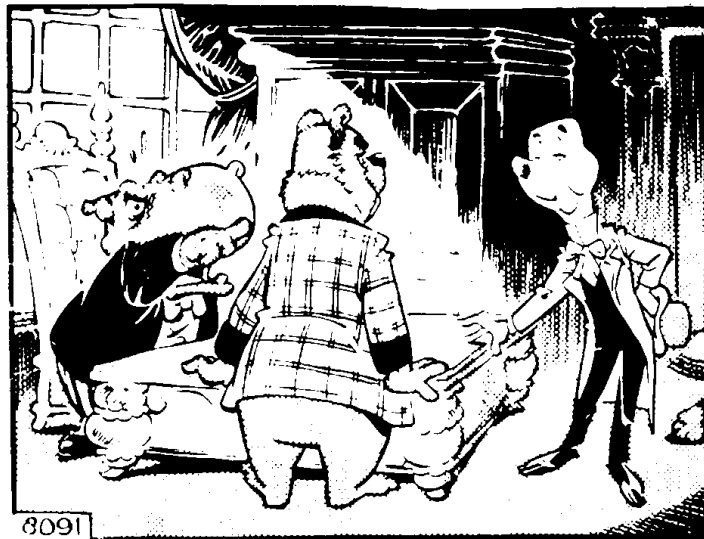
FERRY: 12.00-19.00 Almirante Luis Brion - vert. Selma.

Beurs van Amsterdam

1. post ned 66 28.50
akzo 37.10
rekenens bel en ten 108.70
rekenens elen 113.50
nagovens 55
n.v.a. 63
philips 20.30
uniliver 72.60
kon olie 64.20
k l m 37.50
n.v.a. 109
v ommeron 290
scheepvaart unie 98.50
a b n 226
mat nederlanden 50.90
ngonten 100
alb helin 50.60
anno bank 57.40
bergos 127
v berkel 111
bols 73
tredeiro ver bedn 329
buenmann tatterode 66.10
bijenkorf cen 71.20
calve 103
cur handelmi 158.30
elzevier 405
fokker 27
v gelien 79.50
gld-brocodes 63
vd grinten 150.60
nagelmijer 94.60
rekenens bel en ten 108.70

1. post ned 66 28.50
akzo 37.10
rekenens bel en ten 108.70
rekenens elen 113.50
nagovens 55
n.v.a. 63
philips 20.30
uniliver 72.60
kon olie 64.20
k l m 37.50
n.v.a. 109
v ommeron 290
scheepvaart unie 98.50
a b n 226
mat nederlanden 50.90
ngonten 100
alb helin 50.60
anno bank 57.40
bergos 127
v berkel 111
bols 73
tredeiro ver bedn 329
buenmann tatterode 66.10
bijenkorf cen 71.20
calve 103
cur handelmi 158.30
elzevier 405
fokker 27
v gelien 79.50
gld-brocodes 63
vd grinten 150.60
nagelmijer 94.60
rekenens bel en ten 108.70

TOM POES EN DE HOPSA'S



8091. — Heer Ollie stapte verontwaardigd de kamer binnen en liep naar het bureau van de heer Dickerdack. „Wat bedoelt u?” vroeg hij aan secretaris Steenbreek. „Waar zit ik achter?” „Achter dat water!” riep de burgemeester opstaande. „Geef maar toe, dat je er mee geknoeid hebt. Wat betekent dat?” „Het is duidelijk,” sprak de secretaris stijfjes. „U wilt een goede prijs maken voor de formule van het vocht- en daarvoor is niets u dol genoeg. Geweld, mishandeling en knoeien met water; duidelijk een rafijn zakelijk spel.” „Ik heb niet met water geknoeid!” riep de heer Bommel bewogen uit. „Ik ben er

alleen maar ingesprongen om de slag uit de bron te trekken en zodoende ik er even in gebaad, terwijl de Hopsa's er boos om waren. „Allicht,” herinnerde de magistraat. „Het is vies. Als ik dat geweten had, zou ik het niet gedaan hebben. Stel je voor; ik zit daar je badwater te drinken!” „Daar gaat het niet om,” onderbrak de heer Steenbreek, zijn hoofd opzettend. „Dit is mijn water, dan het door mij onderzocht. hier is van vrolijkheid geen sprake zal de zaak aan de president-direkteur voorleggen.”



Luister en kijk

TELECURACAO: 16.30 Sesame Street; 17.30 kinderuitzending; 17.45 electric co; 18.15 Shema Israel; 18.30 nert nieuw; 18.45 pap. aft. elandigheid Curaçao; 19.02 el honorabile señor Valdéz; 19.25 bolito (pap.); 19.30 vervolg el honorabile señor Valdéz; 20.03 the rookies; 21.10 nieuws (pap.); 21.34 from a bird's eye view; 22.08 conato bo isia; 22.39 Della Reeseshow.

CURAO: 06.00 opening; 06.30 met muziek naar school; 06.50 reclame-hoeke; noticiero (local); 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 tape-o-theque; 14.30 album musical del continente; 15.00 exitos de

VENEZUELA
RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.30 vespertina; 19.00 Jueves de Tin Tan; 21.00 Riquelme; 22.00 el observador venezolano; 22.30 grupo "A" hominides.

VEVEVISION (kanaal 12): 17.00 tardes felices; 17.57 el libro gordo de Petete; 19.00 musica busca estrellas; 20.00 condominio; 21.00 los poseidos; 21.57 el libro gordo de Petete; 22.00 el informador Chrysler; 22.30 gran cine; 24.30 mensajes en la noche.

ARUBA
RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 comerciales y musica di momento; 17.45 Kentucky fried chicken-show; 18.00 progr. ku exitos musicales; 18.15 progr. Refresquera Estrella; 18.30 noticias; 18.45 tophits di dia; 19.00 kinderprogr.; 19.15 asisop tophits; 19.30 complacimento y felicitaciones; 21.00 fiesta Antilliana; 22.15 Aruba distilling com.

VOZ DI ARUBA (820 kHz): 16.45 atardecer musical; 18.15 musica local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe diving-club; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM (1.440 kHz): 17.00 progr. di Sun King Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica vari; 18.15 hipradio (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica vari; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israel); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musica (radio ned.); 21.45 musica vari; 22.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.30 Sesame Street; 17.30 cartoons; 18.00 electric co.; 18.30 N.O. -journal; 18.45 eng. nieuws; 19.00 el honorabile señor Valdéz; 20.00 Nos Tera; 21.00 pap. nieuws; 21.30 the protectors; 22.00 y ahora Sylvia; 23.00 the baron.

R.N.W.O. (6020 kHz) 17.30 nieuws; 17.48 op verzoek presentatie Mienke Meuleman en. Ruud van Hilten; 18.41 sportpraatje door Peter van Brakel; 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending.

VLA: vakbond is nu eenmaal geen kameleon

ORANJESTAD — Naar aanleiding van het misnoegen van enkele VLA-leden ten aanzien van het optreden van hun hoofdbestuur, zoals in onze editie van gisteren gepubliceerd, heeft de Amigoe het VLA-bestuur om commentaar gevraagd. De verklaring luidt als volgt: Een uiterst klein aantal leden (twaalf in totaal) heeft zich schriftelijk tot het hoofdbestuur gewend teneinde zijn misnoegen te uiten t.a.v. het optreden van het huidige bestuur. Waarschijnlijk moeten deze leden gezocht worden in kringen van de onder- tekeners van het verzoek tot een buitengewone algemene ledenvergadering. De veronderstelling lijkt gerechtvaardigd dat meer leden dezelfde mening zijn toegedaan. Vandaar deze voorlopige reactie, aldus het VLA-hoofdbestuur.

Het hoofdbestuur heeft nimmer deze groep het recht ontzegd een vergadering aan te vragen. Wel heeft het een vraagteken geplaatst achter het werkelijke motief voor de handtekening. Genoemde groep vraagt zich nu af waarom wederom collega's uit Curaçao moeten overkomen voor deze vergadering. Men heeft blijkbaar nog steeds niet in de gaten dat de vakbonden gezamenlijk een voorstel bij de minister ingediend hebben betreffende de lerarenopleiding, let wel: gezamenlijk. Bij het totdaankomen van dit project hebben leerkrachten van Aruba zowel als van Curaçao nauw samengewerkt. De medewerkers kennen allen hun beperkingen: een scheikunde- of een aardrijkskundeleraar kan zijn vak uitstekend beheersen, hij is nog geen onderwijsdeskundige.

Ons hoofdbestuur, aldus de VLA, zal geen moment de pretentie hebben expert te zijn op allerlei vakgebieden. Het heeft misschien nog geen duidelijke voorstelling van de verwerking en inpassing van bepaalde componenten in het geheel van de opleiding. Een gelukkige omstandigheid is echter dat de gezamenlijke vakbonden kunnen beschikken over deskundigen op diverse gebieden. Een betreurenswaardig bijkomstigheid is dat de Arubaanse gemeenschap anno 1974 niet beschikt over voldoende eigen

kader om een belangrijke historische stap op onderwijsgebied, wat de invoering van de lerarenopleiding uiteindelijk is, zelfstandig te doen. Het is triest, maar het is niet anders. De groen „ontevredenen” heeft een verkeerde voorstelling van zaken t.a.v. de stemming op de laatste algemene ledenvergadering. Niet alleen het hoofdbestuur heeft zich uitgesproken tegen de lerarenopleiding maar de overgrote meerderheid van de aanwezige leden. In feite hebben welgeteld zes (!) leden voor de huidige opleiding gestemd.

De buitengewone algemene ledenvergadering is uitgeschreven voor aanstaande zaterdag om half elf. Het hoofdbestuur heeft naar zijn mening de keuze van deze datum reeds voldoende toegelicht. Het staat eenieder vrij bezwaar te hebben tegen deze beslissing. Wie echter werkelijk belangstelling heeft voor de gang van zaken binnen het onderwijs, wie werkelijk geïnformeerd wenst te worden over de lerarenopleiding, en last but not least, wie de vakbond van leerkrachten een warm hart toedraagt, zal zeer zeker niet ontbreken op deze voor de VLA en het onderwijs op Aruba en de Nederlandse Antillen uiterst belangrijke vergadering. Wil men tijdens de vergadering een bepaald voorstel in stemming brengen, dan heeft men daar volop gelegenheid toe na alle informatie van beide kanten. Men dient echter wel te beseffen, dat hoe de stemming ook uitvalt, dit voor de VLA vergaande consequenties met zich mee zal brengen. Ieder welkend lid kan voor zichzelf wel uitmaken welke. Een vakbond die zichzelf respecteert, is nou eenmaal geen kameleon. Tot zover de verklaring van het hoofdbestuur van de vakbond van leerkrachten.

— Bij een treinongeluk in Rotterdam zijn 14 mensen voor het merendeel licht gewond geraakt. Het ongeluk ontstond toen een persoons-trein vlak bij het Feyenoordstation op een goederentrein botste.

— Bij een treinongeluk in Rotterdam zijn 14 mensen voor het merendeel licht gewond geraakt. Het ongeluk ontstond toen een persoons-trein vlak bij het Feyenoordstation op een goederentrein botste.

Apotheken

Dat nu juist dr. Beajon mij voor Medisch Tuchtcollege wil doen schijnen vind ik geweldig. Het is mij er geweldig mee, natuurlijk een zitting wordt gesloten deuren, zoals in landen gebeurt, met dissidente vers. Ik wil n.l. niets anders dan er een officiële uitspraak komt datgeen wat ik verkeer heb geerd in relatie met al datgeen wat verkeerd gedaan wordt. Of dit toch anders opvatten? Zijn de eerste schreden tot mijn verwijdering van Curaçao? Dr. Beajon ongetwijfeld gehoord van mijn namen om tot een inkoopcentrale geneesmiddelen te komen, plan die na twee jaar overpeinzen situatie hier praktisch gespaard klaar zijn. Ze vereisen weliswaar geheel andere opzet van het theekwezen, maar dan is er ook Antilliaans systeem i.p.v. een systeem dat van een vreemd land is gehaald. Natuurlijk krijgen de importeurs dan zwaar, maar voor een apotheker importeurs-ervaring zal binnengeplande structuur wel plaats krijgen wanneer hij wil werken voor het te betalen salaris natuurlijk.

Ook voorzie ik dat de boel meer en meer zullen veranderen drogisterijen dat dat woord eens te gebruiken. Dat is in niet zo erg, want zo ziet de huidige situatie er n.l. toch bijna al. Bovendien zou de toestand in receptuurafdeling van de boel dermate onrooskleurig zijn, dat navolging van een verzoek van de vergoeding per recept van S.V.B. zou moeten stijgen NAF. 1,- tot NAF. 2,15 plus procent van deinkoopsprijs, hetgeen zou komen op een stijging van het brutowinstpercentage van minus 40 procent tot plus minus 100 procent. Een stijging met 100 procent.

Ik wil proberen de bevolking te helpen door gezonde economische sociale structuren te bedenken en te werken. Wie wil Beajon helpen? Helpt hij mij, hen te helpen? Of ik nu zo langzamerhand zo'n lende insect geworden, dat verdelgd moet worden? Dr moet toch weten dat er wespennesten zijn hier, of heeft hij ongekuste uitgave van het rapen van F.J. Schoop niet gelezen, die schreef begin dit jaar ter verrijking van hulp in het kader van technische bijstand? Het ligt bij de secretarie.

Ik hoop dat ik met bovenstaande informatie dr. Beajon tot goed denken heb gedient en zo tenminste één behoefte heb voorzien. Het is met vriendelijke groet.

Drs B. SCHEPER

P.S. In de Bijbel staat: „Heb vijanden lief”.

„WIJZIGINGEN NODIG MAAR GEEN REDEN TOT PANIEK”

Antilliaanse medici reageren op Scheperboer:

”Toestand apotheken valt mee”

WILLEMSTAD — Slechts een of twee keer per week is er aanleiding voor de apotheker om de arts op te bellen in verband met uitgeschreven recepten. Er is geen sprake van dat dokters op Curacao chronisch recepten uitschrijven met overschrijding van een maximale dosis aan medicijn. De botica's op Curacao maken slechts ongeveer dertig procent winst gemiddeld terwijl de afdeling receptuur helemaal geen of nauwelijks winst maakt. Wij weten dat er een paar gebreken zijn in de farmaceutische structuur op Curacao, maar er wordt reeds geruime tijd aan verandering gewerkt. Niet de dokters en apothekers maar een in feite een totale verandering van de maatschappij gaat hierbij gepaard, zowel politiek, economisch als wel structureel,” aldus dr. A.E.C. Saleh, dr. J. Asjes en apotheker Sprockel op een gistermiddag namens de verenigingen van respectievelijk medici en apothekers op Curacao gehouden persconferentie naar aanleiding van uitlatingen van apotheker drs B.W. Scheperboer over „wantoestanden bij de botica's op Curacao.” Apotheker B.W. Scheperboer wordt door de vereniging van medici en die van apothekers verweten de Curacaose situatie door een Hollandse bril te bekijken en totaal geen inzicht te hebben in de Curacaose maatschappij. „Dr. Saleh: „Waarom gaat hij niet in Holland die veranderingen die hij voorstaat doorvoeren in plaats van hier paniek te zaaien hier?” Apotheker J. Sprockel: „Een optimale gezondheidszorg zoals hij dat wil is ook het streven van ons maar het kost tijd.” Dr. I. Asjes: „Bewijzen willen wij van al die aantijgingen en wij hebben de heer Scheperboer er om gevraagd maar tot vandaag nog niets gezien.”

Het is helemaal niet waar dat er in het ziekenhuis vijftien procent van de opnamegevallen slachtoffers zijn van een slecht functionerende farmacologie op Curacao. Zoals mondiaal

Voortvluchtige Jamaicaan aangehouden

WILLEMSTAD — De politie op Anguilla heeft gisteravond de 31-jarige Moses E.H. aangehouden die op 13 november uit de gevangenis van St Maarten, waar hij een straf van twee jaar uitzat i.v.m. de handel in hard drugs, was ontsnapt. Er moest van traangas worden gebruik gemaakt om de voortvluchtige Jamaicaan uit zijn hotelkamer te krijgen. Direct nadat de politie op St Maarten van de aanhouding op de hoogte was gebracht zijn twee politiemannen uit Curacao naar Philipsburg vertrokken voor de overbrenging van de arrestant naar Willemstad, waar hij de rest van zijn straf in de gevangenis van Koraal Specht zal moeten uitzitten.

Sinds maandag bevond Moses Henriquez zich op Anguilla. Hij verbleef in een hotel, maar bleek toen de politie kwam, niet aanwezig in zijn kamer. Hij had zich opgesloten in de badkamer. Hij had ook zijn baard afgeschoren.

Moses H. wordt door de politie beschouwd als een „zwarte handelaar” in verdovende middelen en zijn snelle aanhouding wordt beschouwd als een bewijs van de uitstekende samenwerking van de politie in het Caribisch gebied.

Cresca
Marrons Glacés
e l'oeuvre
Breedestraat 3, Punda

Rödel
Moules à la Bordelaise
Maquereaux au Muscadet
Sardines Chica-Pica
e l'oeuvre
Breedestraat 3, Punda

theker Scheperboer zijn kritiek op de Curacaose farmacologische situatie op Curacao gepubliceerd te krijgen in het nederlands vakblad voor de farmacologie heeft men van die zijde ook om bewijzen gevraagd van de geuite kritiek alvorens over te gaan tot publicatie.

De heer Scheperboer kon geen bewijzen leveren, aldus een gezamenlijke verklaring van de verenigingen van medici en apothekers. Op Curacao blijkt dat slechts tien procent van de verbruikte medicijnen lokaal wordt klaargemaakt en dan nog hoofdzakelijk door de huisarts voorgeschreven.

Het grootste deel van de medicijnen op Curacao komt van de fabriek kant en klaar, hetgeen volgens apotheker J. Sprockel notabene het gevaar van overdosering niveleert, „buitendien vind ik dat de artsen op Curacao heel voorzichtig en accuraat te werk gaan,” aldus de heer Sprockel die eraan toevoegt dat er reeds geruime tijd gewerkt wordt aan de noodzakelijke veranderingen in de farmacologie op Curacao. Dr. Saleh betreurt de uitlatingen en „paniek-verwekkende beweringen” van apotheker Scheperboer juist nu langzaam maar zeker het een en ander positief verandert. Ondermeer werd medegedeeld dat vanuit Nederland inspecteur dr Steemeyer ten bevoege van de reorganisatie van de farmacologische structuur naar Curacao is gekomen.

Apotheker J. Sprockel: De inspectie die de controle en naleving van de wet moet waarborgen functioneert op Curacao niet optimaal, dat weten wij allen. Maar het zal waarschijnlijk pas in 1975 zijn dat er een apotheker aan het hoofd van deze dienst komt zoals het ook hoort. De directeur van het departement van Volksgezondheid dr. Buma is sinds vorig jaar bezig met de reorganisatie.

Een van de problemen bij de farmacologie op Curacao is wel de verouderde vestigingswet die momenteel iedereen in staat stelt om een botica te beginnen waar en wanneer men wil. Het gevaar is volgens apotheker Sprockel dat er op een bepaald moment teveel botica's op Curacao zullen zijn en de levensvatbaarheid van een gezonde farmacologie ondermijnd wordt. Over de grote hoeveelheden aan merken van dezelfde medicijnen op Curacao, een inflatie in de hand werkende situatie aangezien het publiek verschillende prijzen moet betalen voor dezelfde artikelen van een ander merk was men eens met apotheker Scheperboer dat sanering op dit punt gewenst is. Dr. A. Saleh waarschuwt echter: „Wij moeten op dit punt voorzichtig zijn. Sommige patiënten zijn niet bestand tegen bepaalde bij-effecten van een bepaald merk en behoeven dus een ander merk.”

Fel werd de bewering van apotheker Scheperboer tegen gesproken als zou het publiek op Curacao gesmokkelde medicijnen te koop worden aangeboden in de botica's. Dat wil zeggen medicijnen die niet geregistreerd zijn door de registratie-commissie welke elk naar Curacao geïmporteerde medicijn dient te registreren ter voorkoming van allergeen gevaren voor de volksgezondheid. Deze commissie heeft echter geen wettelijke basis om bepaalde merken medicijn tegen te houden. Tenslotte spreekt de vereniging van medici en apothekers op Curacao de dringende wens uit dat apotheker Scheperboer of zijn beweringen met bewijzen bevestigd of ze terugtrekt aangezien het een en ander nogal wat smet werpt op het medische image en de goede naam der Botica's op Curacao, aldus dr. I. Asjes en dr. A. Saleh namens de vereniging van medici en apotheker J. Sprockel namens de vereniging van apothekers op Curacao.

Hoofdprijzen

landsloterij

WILLEMSTAD — De hoofdprijzen van de 24ste trekking van de landsloterij zijn vandaag gevallen op de volgende nummers:

HOOFDPRIJZEN: 11090 — f. 70.000; 22977 — fl. 25.000,—; 00386 — fl. 12.000,—.
PRIJZEN VAN f. 1.000,—: 298, 1607, 4055, 3768, 9186, 10070, 10644, 15514, 18355.
PRIJZEN VAN f. 500,—: 278, 2137, 2448, 2739, 2951, 3349, 3707, 6426, 9267, 9437, 10228, 10970, 12176, 12607, 12829, 14821, 14922, 17250, 18763, 20900, 21284, 22488, 24306, 25243, 27149.

Curom presenteert

nieuw programma

WILLEMSTAD. — Hedenavond zal de „CUROM” radio met een nieuw programma van start gaan onder de titel „Stukken van Kopstukken”, een literatuur radioprogramma gericht op mondiale literatuur, hoewel niet uitsluitend. Programmaleider, de heer Q. Cuares, leerde ons mede dat het in de bedoeling ligt om dit programma wekelijks op donderdagavond van acht tot negen uur te doen uitzenden.

Met diep leedwezen maken wij het plotseling overlijden bekend van onze innig geliefde man en vader

de Heer Dick Terpstra

M. Terpstra-De Bruin
Dicky
Marion
Linda

20 november 1974
Lothariuslaan 29
Bussum, Nederland.

Met diepe droefheid maken wij het overlijden bekend van

mevrouw Felecita (Kachita) Paulina Kook

Moeder van onze leden Richie en Cedric Kook.
Haar nagedachtenis zal bij ons in hoge ere blijven.

„GRUPO KULTURAL PATRIA”

Gisteren overleed mijn innig geliefde man, vader, grootvader, overgrootvader, broer en oom.

Jacob Ernst Zieck Sr.

De teraardebestelling vindt plaats heden donderdag 21 november vanuit het St. Elisabeth Gasthuis om 4.30 uur naar de Protestantse begraafplaats te Roodeweg.

Namens Mevr. de Wed.
Rosa Zieck — Henriquez
en familieleden

Gelieve geen rouwbeklag aan huis.



SANS SOUCIS
cosmetic world wide

EXTRA MILD SERIE
voor de normale huid

| | |
|-------------|---------------------|
| Reinigen: | REINIGINGSMELK |
| Verfrissen: | LOTION NEUTRAAL |
| 's Avonds: | SPECIALE NACHTCREME |
| Overdag: | PERZIKBLOESM CREME |
| 1x p. week: | HYDRO CREME MASKER |

Geen behoefte aan verlenging dienstverband lt Bakhuis

Verklaring Vredeling betwist

WILLEMSTAD — De recente verklaringen van de minister van Defensie ir Vredeling over de Antillianisering van de defensie op de Antillen en de belofte van zijn kant van Nederlandse steun hiertoe komen volgens ex-luitenant Ronnie Bakhuis in een wat vreemd licht te staan gezien zijn persoonlijke ervaringen als zodanig bij de Koninklijke Marine. Op zijn dit jaar ingediend verzoek om het ten einde lopende dienstverband van twee jaar te verlengen en wel zodanig, dat hij bij de Antmil kon blijven werd namelijk negatief beschikt door de Defensie-bewindsman. Hij is sedert augustus dan ook niet meer bij de marine, terwijl hij zich graag had willen blijven inzetten voor de Antilliaanse militie.

De heer Bakhuis was overigens niet de eerste Antilliaanse officier, zo als elders abusievelijk werd gemeld. De eerste Antilliaanse officier was de heer J. Beaulon, terwijl op het ogenblik de heer Kessels ook als Antilliaan bij het hogere kader behoort van de KM. De heer Bakhuis was wel de eerste Antilliaanse officier bij de Antmil. Verder is er ook nog een deel van het lagere kader Antilliaans. Hun situatie is echter anders dan die van de heer Bakhuis.

Hun aantal is groter en dit betekent dat het niet zo gemakkelijk is om hen tegelijk aan de dijk te zetten, zo meent de heer Bakhuis. Het dienstverband van het lagere Antilliaanse kader wordt dan ook wel verlengd. Het lagere kader lijkt ook financieel meer gebonden aan de marine, omdat hun salariering in de burgermaatschappij lager uit zou vallen dan dit het geval was bij de heer Bakhuis.

Volgens bekomen inlichtingen is het lagere Antilliaanse kader echter ook niet zo zeker van de toekomst. Daarom heeft dit kader samen met de heer Bakhuis enige tijd geleden een schrijven gericht aan de premier voor een onderhoud om over de toekomst van de Antilliaanse defensie te praten. Daarop kwam toen het antwoord, dat het verzoek individueel moest worden gericht zodat met elk lid afzonderlijk van dit kader gesproken zou kunnen worden. Verder heeft het dit kader bevreemd dat de commissie, welke zich bezig houdt met de toekomstige defensie van de Nederlandse Antillen nooit een poging heeft gedaan om met het al aanwezige Antilliaanse kader in de marine tot een gesprek te komen om van gedachten te wisselen over hun ervaringen in de dienst en over

hun inzichten met betrekking tot de toekomst van de defensie. Wat betreft de kwestie — Bakhuis het volgende:

„Er bestaat geen behoefte aan de diensten van de indianen van het verzoek, niet als vrijwilliger noch als specialist. Het verzoek is hiermee afgewezen.” Dit was de kort geformuleerde afwijzing van het verzoek van ex-luitenant Ronnie Bakhuis om zijn dienstverband te verlengen, zodat als er een Antilliaanse legerorganisatie zou komen, hij daar meteen naar over kon stappen. Het antwoord van minister van Defensie ir Vredeling maakte meteen een einde aan het korte dienstverband van de Antilliaanse luitenant. Sinds augustus staat hij op straat en sindsdien is hij ook zonder werk.

Zijn dienstverband geeft het volgende beeld: in 1972 reageert hij op de traditionele advertentie in de dagbladen, waarin de Antillianen die een HAVO-opleiding hebben, worden opgeroepen voor een betrekking bij de Koninklijke Marine en wel voor de opleiding tot reserve-officier. Na de nodige keuringen wordt hij uitgestuurd naar Nederland voor de betrokken cursus. Hij volgde deze cursus acht maanden en keert in mei 1973 terug naar Antillen. Hij gaat fungeren als luitenant bij de ANT-MIL (Antilliaanse militie). Hij wordt divisiechef. Deze taak wekt verbazing zodat zelfs van de kant van de Dienstpluchtraad geïnformeerd wordt op dit niet een te zware taak is, waarop het antwoord luidde: „Hij is toch een Antilliaanse officier?” Tot juli blijft hij deze taak bekleden. De nieuwe marinierscommandant kolonel Bons besluit om de Antmil te gaan reorganiseren om er zoveel

mogelijk onder te laten vallen en er komt een Europese Nederlandse divisiechef in de persoon van een kapitein. De heer Bakhuis wordt dan groepschef.

De heer Bakhuis protesteert hier tegen omdat de enige wijziging is dat een deel van de vaste Antilliaanse bemanning bij de Antmil wordt ingesloten. Hij moet acht maanden op antwoord wachten, terwijl de periode van zijn dienstverband aan het aflopen is. Ondertussen wordt het hem verboden in zijn vrije tijd op het kampterrein of daarbuiten te vergaderen met het Antilliaanse kader. Ook hiertegen protesteert hij en weer moet hij acht maanden wachten op antwoord. Uiteindelijk bevestigt de commandant Zeemacht Nederlandse Antillen de opvatting van de heer Bakhuis, dat het een fundamenteel mensenrecht is of men nu militair is of niet, om met wie dan ook te vergaderen en wanneer men dat wil, als er maar niets illegaals gebeurt. Ook de pelotons welke onder de heer Bakhuis vielen, protesteerden tegen het verbod van de marinierscommandant. Tevergeefs; de vaste bemanning doet dit eveneens met hetzelfde resultaat. Het was duidelijk, dat er een Europese Nederlandse heer Bakhuis moest kunnen controleren. Tot augustus van dit jaar bleef de heer Bakhuis verantwoordelijk voor twee pelotons.

In januari van dit jaar deed de heer Bakhuis het verzoek aan minister Vredeling om zijn dienstverband te verlengen, gezien het gebrek aan officieren in de Antmil. Volgens de heer Bakhuis is daar inderdaad gebrek aan en is er op de Antillen behoefte aan minstens zes officieren: één op de basis Parera, drie in de marinierskazerne Sulfiant en twee op Aruba, alleen bij de infanterie. Hij kreeg toen te horen van de bewindsman dat er geen behoefte aan zijn diensten bestond, een antwoord, waarover hij verontwaardigd was. Nu recentelijk verklaarde dezelfde minister, dat Nederland van plan is het marinekorps op de Antillen te Antillianiseren en daarbij financiële hulp wil bieden.

Dat hij niets heeft ondernomen tegen het afwijzende antwoord van

(Men leze verder op pag. 7)



WILLEMSTAD. — Ter gelegenheid van de officiële opening van de nieuwe supermarkt van John Henderson Co. Ltd te Rio Canario werd gisteravond een receptie gehouden die druk bezocht werd, niet alleen door prominente vertegenwoordigers uit het bedrijfsleven maar ook de overheid was aanwezig o.a. in de persoon van minister van Economische Zaken C. Kroon die een openings toespraak hield. Het gebouw dat in zes maanden door Bohana op de resten van de oorspronkelijke markt werd opgezet — de oude markt brandde ongeveer negen maanden geleden geheel af — is zeer ruim van binnen. Het is meer dan 500 m2 groter dan de oude supermarkt. Een verschil met de vorige markt is ook de parkeerplaats die nu voor het gebouw ligt en plaats biedt aan meer dan honderd auto's. Buiten de gewone artikelen die normaal in een supermarkt te krijgen zijn, heeft Rio Canario een zogenaamde „gourmet shop” waarin delicatessen van overal ter wereld verkrijgbaar zijn. Deze delicatessen zullen alleen in de speciale afdeling van Rio Canario verkocht worden, deelde Mike Nixon, de Amigoe mee. Verder is er een speciaal voor Henderson uitgelezen collectie wijnen te koop die nergens anders op Curacao te krijgen is.

Op de foto: terwijl directieuren Mike en Tom (gedeeltelijk zichtbaar) Nixon toekijken knipt minister Kroon het lint door (links); velen kwamen de Hendersondirectie feliciteren met de nieuwe supermarkt (rechts).

St Maarten betaalt nabetaling le raren uit eigen middelen

PHILIPSBURG — De nabetaling van het onderwijzend personeel op St. Maarten wordt momenteel uitbetaald. Het merendeel van het personeel der openbare scholen heeft het bedrag reeds ontvangen, het personeel van de stichting voor rk. onderwijs op de Bovenwinden zal binnen enkele dagen volgen. Gezaghebber Van Delden deelde de Amigoe mede dat er beslist geen sprake is van een landsbijdrage in verband met deze nabetaling. Alles is uit de ellandskas betaald, aldus de gezaghebber.

WILLEMSTAD — Voor het voeren van dienstbesprekingen op de Nederlandse Antillen zal op zondag uit Nederland via Aruba arriveren de gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen te Den Haag, drs R.F. Pieterella.

SINT NICOLAAS SHOW

CENTRO PRO ARTE

25 & 26 november

om 3.30 uur

Gratis limonade en snoep.
Kaartjes à f. 3,00 te koop bij Boekhandels: Samen, Salas, Mensing, Eddine & Mensing's Strada.

I.U Petit-Beurre

en

LU Champagne

BISCUITS

e l'oeuvre
Breedestraat 3, Punda

Apotheker Scheperboer: „Wel degelijk gevaarlijke situatie”

Koehandel met volksgezondheid

WILLEMSTAD — Met medewerking van twee andere collega's heeft drs B.W. Scheperboer — apotheker, een artikel geschreven welke hij aangeboden heeft aan het Nederland farmacologisch weekblad en waarin de farmacologie op Curacao wordt belicht en bekritiseerd als zijnde een hopeloze wantoestand waarbij de volksgezondheid in gevaar zou komen. Zijn kritiek op de huidige situatie heeft hij tevens op schrift gesteld en aangeboden aan de vereniging van medici en apothekers die om bewijzen ter staving van zijn bewering hebben gevraagd. „De minister van Volksgezondheid en de directeur van dit departement respectievelijk mevrouw L. da Costa Gomez en dr S. Buma schepen mij af met kinderachtige excuses”, aldus apotheker Scheperboer die zijn verklaringen aan de pers toelicht met: „Ik ben apotheker en wens naar eer en geweten het werk te doen waarvoor ik betaald word. Zonder enige concessies die door anderen alleen maar schadelijk zou kunnen zijn”. Drs Scheperboer zegt dat zijn kritiek positief bedoeld is en als een bijdrage moet worden gezien voor een hoogst noodzakelijke verandering van wat hij noemt het gebrek aan wettelijk verantwoorde farmacologie op Curacao. Elders in deze editie leveren woordvoerders van de verenigingen van medici en apothekers op Curacao commentaar op de uittalingen van apotheker Scheperboer. Hieronder volgt integraal de kritiek van de heer Scheperboer die apotheker is bij botica „Del Pueblo” op Otrabanda.

DE APOTHEEK

Op Curacao is de apotheek een onderdeel van een „Botica”, een drugstore met, meestal achterin weg-gewerkt, een gelegenheid voor het aanbieden van recepten. De apotheek waarin de apotheker zich moet bewegen, wordt door de eigenaar van de botica, meestal geen apotheker, als lokmiddel voor klanten beschouwd. Iedere investering in de apotheek welke in de ogen van de eigenaar niet direct tot een verhoging van de inkomsten zal leiden, wordt als onnodig van de hand gewezen. Laboratorium-ruimte, laat staan laboratorium-uitrusting, is in bijna alle gevallen niet aanwezig. Er is dan ook geen enkele botica op Curacao die aan de eisen van de wet voldoet.

DE APOTHEKER.

De wetgever op Curacao eist dat het apotheek-gedeelte van een botica wordt beheerd door een apotheker met een Nederlands getuigschrift of een daarmede gelijkgesteld diploma zoals dat onder de druk van de omstandigheden is vastgesteld voor het diploma van Manitoba en van Bandoeng vóór 1958. De apotheker treedt in dienst van de botica-eigenaar, die, om zijn botica te kunnen openen of open te kunnen houden, moet beschikken over een ingeschreven apotheker; de apotheker wordt beschouwd als een noodzakelijk kwaad. De lijfelijke aanwezigheid van de apotheker in de botica wordt vaak niet gewenst, omdat hij te vaak remmend werkt op de omzet. Vele U.R.-geneesmiddelen worden in de meeste botica's zonder recept verkocht ter stimulering van de omzet.

INSPECTIE.

De farmaceutische inspectie sorteert onder de directeur van het departement van Volksgezondheid, een arts. Hoofd van de farmaceutische dienst is een apothekers-assistent. De farmaceutische inspectie bestaat slechts in naam: inspecties vinden nauwelijks plaats; klachten en negatieve rapporten worden door politieke of financiële manipulaties in de doofpot gestopt.

POLITIEK.

Zoals het gehele maatschappelijk bestel op Curacao, wordt ook de Volksgezondheid door de politiek beheerst. Regeringsgetrouwe botica-eigenaren of groothandelaren flore-nen duidelijk beter dan zij die op het verkeerde paard gewed hebben. Men koopt de opening van een botica, de invoer van niet-geregistreerde geneesmiddelen, het verdwijnen van ongunstige rapporten. Het is algemeen bekend dat de farmaceutische ins-pectie onder druk van de regering vaak beslissingen moet nemen welke indruisen tegen het belang van de Volksgezondheid.

Curacao bezit 15 botica's op een totale bevolking van ongeveer 150.000 zielen, een op het eerste gezicht alleszins acceptabele verhou-ding. Slechts 4 botica's bevinden zich in de buitendistricten, de andere 11 zijn gesitueerd in het centrum van Willemstad waarvan 5 in dezelfde

winkelstraat in Otrabanda (ten westen van de Annabaai) en 6 binnen een straal van 500 meter in het winkelcentrum Punda (ten oosten van de Annabaai). Van enig vesti-gingsbeleid is geen sprake; uitsluitend commerciële motieven spelen bij vestiging een rol.

ARTSEN.

Er is onder de botica-eigenaren een ware rush op artsen ontstaan. Voor weinig of geen huur wordt aan artsen een praktijkruimte aangeboden bo-ven of naast de botica. Artsenmon-sters worden van de artsen betrokken tegen gereduceerd tarief. Via cadeau-stelsels worden artsen aan bepaalde botica's verbonden.

GROOTHANDEL.

Curacao telt meer dan 100 agent-schappen voor medicijnen. Dit zijn veelal handelondernemingen die naast de verkoop van automobielen, ijzervaren, speelgoederen e.d. ook nog een „ethical devision” hebben. Allen hebben een monopoliepositie; de agent bepaalt welke medicijnen er op de markt komen en voor welke prijs. Praktisch elk geneesmiddel dat ter registratie wordt aangeboden, wordt ook daadwerkelijk geregi-streerd. Vele essentiële medicijnen zijn niet verkrijgbaar, omdat een te kleine stock niet lonend is. Middels een clauseule in de wet is het voor de apotheker onmogelijk om zelf specia-lit's uit Nederland of de USA te betrekken. De prijzen worden door de agentschappen onnodig hoog gehouden en liggen over het alge-meen beduidend hoger dan in Neder-land.

Vele botica-eigenaren zijn tevens groothandelaren. Door deze mono-polie-posities ontstaan uitwassen als het reserveren van voorraden voor de eigen botica.

VERENIGING VAN APOTHE-KERS.

Curacao heeft momenteel (augus-tus 1974) 13 apothekers ingeschre-ven in 15 botica's. Dat wil zeggen dat in 2 botica's geen vaste apotheker staat ingeschreven, doch uitsluitend een waarnemer. Het exploiteren van een botica met behulp van een waarnemer wordt voor maximaal een jaar door de wet toegestaan, een voor de botica-eigenaar financieel gunstige positie, waar dan ook veelvuldig gebruik van gemaakt wordt.

Van genoemde 13 apothekers heb-ben zich 8 apothekers verenigd in een Vereniging van Apothekers op Cura-cao. Deze vereniging wordt mede gebruikt om persoonlijke aangelegen-heden onder de dekmantel van de vereniging te regelen. Initiatieven van apothekers als een strengere handha-ving van de U.R.-lijst, het waarschu-ven tegen alcohol-en-medicijnen combinaties, voorlichting via pers en T.V. om tot een beter gefundeerd gebruik van medicijnen te komen: worden als zijnde gevaarlijk voor de omzet gemattraiteerd en de uitvoe-ring ervan wordt onmogelijk ge-maakt.

Van de 13 apothekers zijn er 5 met

een Nederlands getuigschrift. De andere apothekers hebben diploma's uit Colombia, U.S.A en Bandoeng, of hebben via een spoedcursus door de apotheker van het hospitaal hun diploma verkregen.

Wij achten het van belang er op te wijzen dat de Nederlandse apotheker bij zijn beroepsuitoefening naar onze mening in het geheel niet past in de Zuidamerikaanse sfeer op Curacao.

Door het ontbreken van enige medewerking van inspectie, artsen, eigenaren, collega's, ontstaat een situatie waarbij de apotheker zich constant in conflict ziet geraken met zijn eigen ethische normen en verant-woordelijkheden.

In tegenstelling tot het Pharmaceu-tisch handvest van de Europese Gemeenschap is de pharmacie op Curacao beslist geen vrij en onafhan-

kelijk beroep, dat ook niet op een universitaire vorming berust;

pharmaceutische verzorging bij de groothandel ontbreekt praktisch ge-heel;

territoriale spreiding van de apothe-ken bestaat niet;

het beroepsgeheim is door de verregaande bemoeienis van onbevoegden (vaak de eigenaar) een holle phrase.

Collega's die besluiten naar de west te vertrekken dienen te beseffen dat de pharmacie in dit gebied een geheel andere is dan die volgens Nederlandse maatstaven.

Dat men desondanks op Curacao een boeiend en interessant verblijf kan hebben staat buiten kijf, doch valt buiten het bestek van dit korte overzicht.



Drie jaar geeist voor pushen cocaine

WILLEMSTAD — Drie jaar eiste het OM gisteren tegen de 35-jarige P. zelf een zwaar cocaine-gebruiker, die ervan verdacht wordt een lucratieve drughandel opgezet te hebben. Zo lucratief dat hij niet alleen elke dag een grote hoeveelheid, ongeveer een flink pillendoos vol cocaine kon snuiven maar ook met een meisje weken in een bekend groot hotel op het eiland kon doorbrengen. Beklaagde ontkende bij hoog en laag een „drugpusher” te zijn; hij wilde wel toegeven dat hij zwaar aan de cocaine was, maar verkopen was er volgens hem niet bij. Als hij het aan een ander gaf dan was het cadeau, dan schonk hij het aan zijn „broeders” zoals hij dat noemde.

Beklaagde die toevallig donker van huidskleur was probeerde het afge-zaagde deuntje dat het natuurlijk vanwege die kleur en het felt dat hij een eenvoudig man was — hij verdiende wel schatten maar dat was volgens hem drugs verspreiden vrij rond bleven lopen. Raadsman Moenir-Alam sprak niet over zonen van rijke lieden en ook niet over macamba's maar volgens hem waren de grote heren achter de schermen de echte pushers. Hij zei verder — en dat kwam nogal laconiek over — „ik dacht eigenlijk vanmorgen, dat wordt zo'n drie maanden”. De officier eiste

echter drie jaar gezien de waslijst van delicten die beklagde in de loop van zijn leven had bedreven. Verder moesten niet alleen beklagde maar ook toekomstige pushers goed weten dat harddrugs verkopen door het OM zeer ernstig wordt genomen.

Bij verdachte thuis waren allerlei soorten drugs gevonden, waaronder de hard-drug cocaine alsmede een weegschaal en verpakkingsmateriaal. Dat beklagde geen cadeautjes in de vorm van een snuifje aan broeders gaf maar een keihard zakenman met klanten was, kon volgens de officier worden afgeleid uit het felt dat bij beklagde thuis een buitensporig grote hoeveelheid elektronische apparatuur en andere kostbare huishoude-lijke artikelen waren gevonden, vol-gens beklagde afkomstig van mensen die geld bij hem kwamen lenen en daar een min of meer kostbaar onderpand voor gaven. Volgens de officier was het aannemelijker, voor-aan daar beklagde niet weet wie de eigenaren van de spullen zijn, dat beklagde zich, als zijn klanten in geldnood zaten, in natura liet beta-len. Deze zaak is echter nog volop in onderzoek.

Verdachte die geen rijbewijs had bezat wel een auto en liet zich rondrijden door een chauffeur, een zekere V. die zelf ook terecht moest staan in verband met drugbezit en het helpen van P. bij de verkoop. Hij bleef echter ontkennen P. met pushen geholpen te hebben. Tegen hem werd drie maanden geeist.

Raadsman Moenir-Alam vond het bewijs dat P. cocaine verkocht zou hebben niet geleverd, daar er maar één van de ondervraagden, iemand die P. van zeer dichtbij kende, verklaard zou hebben dat zijn client niet alleen gebruikte maar ook verkocht. Hij zou zich alleen met de cocaine bezig gehouden hebben en de marihuana-verkoop gedelegeerd heb-ben. Cocaine-klanten werden met enige om- en voorzichtigheid in de slaapkamer onder vier ogen ontvan-gen. Marihuanaklanten werden ge-woon in de huiskamer door een vriend afgedaan. Als de grond P. te heet onder zijn voeten werd, bracht hij zijn voorraad in een koffer naar het huis van zijn zuster. Over twee weken uitspraak.

ORANJESTAD. — Bij Barcadera maakte de bestuurster van een auto de macht over het stuur kwijt toen zij aan het inhalen was. De wagen ging over de kop en de bestuurster werd naar het hospitaal gebracht.



ORANJESTAD — De commandant van USS Fairfax County Commander James Melvin Rowsey jr. bracht gistermorgen in gezelschap van de commandant van de Mariniers-kazerne Savaneta, overte Engles en Lt Commander B.D. McNutt jr. Chief PQAO Caribbean een beleefheids-bezoek aan waarnemend gezaghebber Frans Werner (zie foto). Het Ameri-kaanse oorlogsschip blijft vier dagen op Aruba.

Maureen Vieira in twee films op de Filippijnen

ORANJESTAD — Vandaag ver-trekt Maureen Vieira naar de Filip-pijnen waar zij opnamen zal maken voor twee films. Zij zal vergezeld worden door de heer Coby Angela van Aruba Promotions. In New York zal de ondertekening plaatsvinden van de contracten voor genoemde films. Vanuit New York zullen Miss Aruba Maureen Vieira en de heer Angela tesamen met de heer Paulino Arceo van de Filippijnen via Amster-dam naar Manila vliegen, waar men onmiddellijk met de opnamen gaat beginnen. Men schat dat de opnamen voor beide films ongeveer negentig dagen zullen duren.

De eerste film draagt als titel „Gorio ontmoet Aruba”. In deze film zal Maureen de rol spelen van een Peace Corps-werkster die in de Filippijnen verblijft om mee te

helpen in het tot ontwikkeling brengen van kleine gemeenschappen in het platteland van het land. Zij woont bij een achtenswaardige Filip-pijnse familie, die haar als een aangenomen kind beschouwt. In haar werk helpt zij mee aan projecten voor scholen en voor de maatschappij en aldus komt zij in aanraking met Gorio, een chauffeur van een „jeepney”, een taxi, die haar dage-lijks naar het werk brengt.

Maureen vat een speciale liefde op voor Gorio, die een zeer komische eenvoudige en sympathieke man blijkt te zijn, die hard werkt om vijf aangenomen weeskinderen te kunnen opvoeden. Maureen zal veel be-wonderaars in de film hebben, maar Gorio heeft een voordeel, namelijk dat Maureen gek is op de vijf kinderen. Na veel avonturen samen te hebben meegemaakt, waaronder een „kidnapping”, verklaren Maureen en Gorio elkaar hun liefde, tot grote tevredenheid van de kinderen en de mensen van het dorp. Gorio zal gespeeld worden door Chiquito, een komisch acteur die zeer populair is op de Filippijnen. Hij wordt de Gantinflas van het land beschouwd. De film zal twee uur duren.

De tweede film zal als titel dragen „Aruba went to Town”. In deze film die ook twee uur zal duren speelt Maureen de rol van een onderwijzeres die naar een klein dorpje gestuurd wordt waar de mensen eenvoudig en een beetje lui zijn. Met de aankomst van Maureen in het dorp, verandert de houding van de mensen en zij nemen een voorbeeld aan Maureen wat betreft hoe zich te kleden, op te treden en te praten. Aldus ontstaat er

ORANJESTAD — Er was gister-morgen alle reden om te juichen voor de leerkrachten, leerlingen en ouders van de Imelda Kleuterschool toen de nieuw geasfalteerde weg naar hun school officieel open ging. Maandenlang was het een stofnest. Bij de recente begrotingsbehandeling deelde gedeputeerde van DOW Chai Lacle de raad mede dat voor het eind van het jaar de weg klaar zou zijn, zodat er aan al dit stof een einde zou komen. Hij heeft woord gehouden en ieder-een was er gisteren bijzonder blij om.

een speciale liefde tussen Maureen en de mensen van het dorp. Dan verschijnt er een bewonderaar op het toneel, een city playboy, die Maureen ervan weet te overtuigen om naar de grote stad te komen. Maar daar aangekomen ontdekt zij dat zij het leven in het dorp veel liever heeft en zij besluit terug te keren. De rol van de playboy wordt gespeeld door Dante Rivero, een bekende acteur in de Filippijnen die de Famas-prijs gewonnen heeft.

Nieuwe periodiek op Sint Maarten

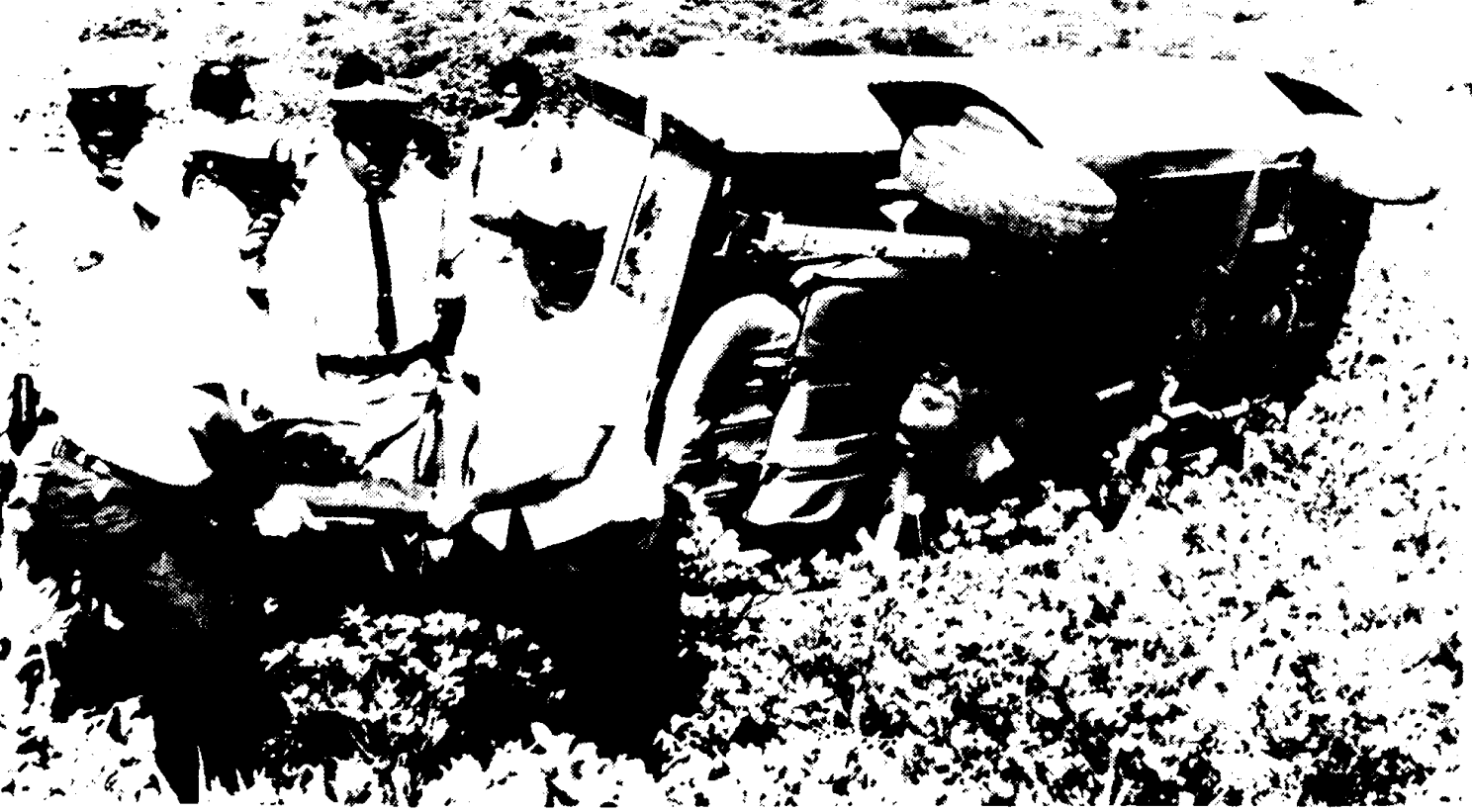
PHILIPSBURG — Sinds afgelopen weekend verschijnt er op St Maarten weer een nieuwe periodiek. Het betreft de St Maarten Entertainer. Het is een uitgave van de People's Printery, die ook de Windward Islands Opinion uitgeeft. Volgens de heer Lake — uitgever van het blad — is er dringend behoefte aan goede en objectieve voorlichting van de toeristen die St Maarten bezoeken.

Blijkens het eerste nummer is hij hier in geslaagd. Er wordt nu beschreven wat een toerist wel en niet kan doen. Gepoogd wordt van de zijde van de toerist respect op te wekken voor de privacy van de St Maartenaren, terwijl hem daarnaast allerlei tips worden verstrekt over het eiland. Tips die heel wat meer inhouden dan wat men kopen kan, zo is er ondermeer een lijst van voor een bezoeker belangrijke telefoonnummers opgenomen en wordt ver-klaard wat voor ongemakken en eventueel gevaren een toerist kunnen bedreigen, waarbij ook wordt af-gerekend met allerlei fabeltjes, als het voorkomen van gifslangen op het eiland.

Het blad wordt gratis verstrekt aan elke bezoeker. De heer Lake deelde mee te verwachten, dat hij de uitgave via de advertentieopbrengst zou kun-nen financieren.

PHILIPSBURG — Zondag 1 de-cember zal wederom Expo georganiseerd worden. Expo is de ontmoeting van alle soulzangers en bands op St Maarten. En dat zijn er langzamer-hand heel wat! Meewerken zullen onder meer de bekende bands Super-fly Brothers, Rolling Stones en Creole Stars. De netto opbrengst van het soufestijn zal bestemd worden voor St Martin's Home.

ORANJESTAD. — De Christelijke protestantse vrouwenbond Aruba houdt op zondag 1 december 's mor-gens om half tien, een kerkelijke ontmoetingsdag op de plantage van de familie De Veer Henriquez, nabij de Franse pas. Om half tien wordt begonnen met zingen van advents- en andere liederen. Men hoopt de gehele dag op de plantage door te brengen onder het thema „Twee of drie”.



AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe in Oranjestad bij Ruesqueria van Zepp Wever; INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain; Edwin, Drive-In te Savaneta; Nicolas Bore, De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00
14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMER
Alle afdelingen: 4333.

NA KANTOORUREN VOOR SPOEDGE
VALLEN: 1639 - 2950 - 3855.

TAYCENTRALE: 24 uur per dag. TEL.:
2-6 of 1504.

Politie in alle gevallen, tel.: 4555.

**Insist on
SCHWEPES
TONIC**
for an authentic
Gin-and-Tonic!

BIOSCOPIEN
ORANJESTAD: De Veer: 19.00 the
sorcerer (strik 18 jr.); Rialto: 20.00
HammerSmith is out (18 jr.); BALASHI:
Drievan: 20.30 serpico (18 jr.); SAN
NICOLAS: Principal: 20.30 nightmare
honey-moon (18 jr.).

BOTICA'S:
ORANJESTAD: Oduber, tel.: 1780;
SAN NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.
WIT-GELE KRUIS: Dakota en Oranje-
stad: z. Francina, tel.: 3168; Noord en
Oranjestad: z. Henricus, tel.: 3425; Santa
Cruz en Paradera: z. Ludovic, tel.: 8288;
Savaneta en Brazil: z. Michaela, tel.: 7020;
San Nicolas: z. Eugenia, tel.: 5906; San
Petro-Hospital, tel.: 2200.
AVONDDIENST DOKTOREN: San Ni-
colas en Savaneta: dokter O.L. Ponce -
Savaneta 317, tel.: 7224.

DIVERSEN
V.V.V.: 19.30-20.30 instructielessen
wedstrijden - J.F. Kennedyschool.
NOEDERSCHAPS CURSUS: van 19.00
tot 20.00 of van 20.00 tot 21.00 -
J. Janszschool.
VERENIGING SURINAME: 20.00 ca-
nario-dans-
SPORT

SCHERM-AMATEURBOND ARUBA:
2000 schermen - Don Bosclub, San
Nicolas.
CARIBEBOND: 20.00 kegelcompetitie:
Aruba Bank vs Delmonte.
ARUBA SCHAAKBOND: 20.00 scha-
ken - Bucuti Yachtclub.
VOETBAL: 20.00 Aruba Jrs vs CCV -
Wilhelminastadion; 18.30 CJSB vs Brasil
Jrs; 20.30 San Nicolas Jrs vs Universal -
LSP.

VRIJDAG
DIVERSEN
BIBLIOTHECA
OPTEL: 08.00 Sint Michaelaschool Bra-
zil; 08.30 Christus Koningschool, Brasil.
DAF: 08.00 Kukuwisa-school, Pos Chi-
quito; 10.00 Heilig Hartschool, Savaneta;
11.30 Sint Antoniuschool, Savaneta.

LUCHTPOSTSLUITING: 12.30 voor
New York; 15.00 voor New York; 15.00
voor Europa - postkantoor; 16.30 voor
New York - hulppostkantoor Beatrixlicht-
haven. (Sluiting van aangetekende stukken
een uur vóór postsluiting).

ANTIL. ONDERWIJNSINSTELLINGEN:
naandag tot en met vrijdag van 17.00 tot
19.30 ten huize van mevr. Carla Paris-
Arends, Kamerlingh Onnesstraat 25,
Oranjestad, tel.: 3760.
Y.M.C.A.: 17.30-19.30 rolschaatsen
tennis - clubgebouw San Nicolas.
CARIBEBOND: 19.30-20.30 volleybal
meisjes - boven veertien jaar.

FILMOORSTELLING: 19.00 voor de
jeugd - Kukuwisa-school, Pos Chiquito.
ARUBA HEALTH CENTRE OF YOGA:
vrijdag 08.30 en vanaf 15.30 open -
Nozstraat 10.
TENTOONSTELLING: werken van 3
Arubaanse kunstenaars (Eibert Frigero,
Lydia de Lange e Toton Quandt) - hal
ABN-gebouw.

BEZICHTIGING: 13.00-15.00 USS
Fairfare County - voor publiek.

SPORT
A.L.T.B.: 15.00-18.00 tennis - voor
jongens en meisjes - L.S.P., San Nicolas.
ZWEMVER. BARRACUDAS:
17.30-19.00 training - POVA-zwembad.

Vandaag vergadering dienstgroepen ANAAB

ORANJESTAD - Het bestuur van de ANAAB Aruba heeft voor heden (donderdag) vijf uur een vergadering bijeen geroepen van de verschillende dienstgroepen van de ANAAB in het kantoor van de Zoutmanstraat. ANAAB-voorzitter Leo Yarzadat aan de dienstgroepen de nodige over de vakbondseisen ten aanzien van de vacantieloege en kerstbonussen. Tevens zal worden besproken welke acties, indien nodig, ondernomen zullen worden.

Israelisch irrigatie-systeem uitgetoet

Agroco: zonder bescherming is project tot mislukking gedoemd

ORANJESTAD. - Directeur B.G.M. Kamp van de Aruba Agrochemical Company (AGROCO N.V.), het tuinbouwbedrijf van Aruba, heeft gisteren het éénjaar bestaand bedrijf de revue laten passeren. De Agroco N.V. heeft in zijn eerste experimenterende jaar een verlies geleden van tussen de dertig en veertig miljoen, hetgeen als aanmerkelijk wordt beschouwd. Het bedrijf kan met de huidige productie het gehele eiland bestaen en heeft reeds geruime tijd plannen voor uitbreiding. Wat het laatste betreft daartoe kan pas worden overgegaan wanneer van de zijde van de overheid de nodige bescherming kan worden verkregen, hetzij in de vorm van stopzetting of beperking van invoer van groenten en fruit, of door middel van subsidies aan de tuinbouwbedrijven een verkoopsprijs mogelijk maakt die concurrerend is met de import.

Duidelijk stelde directeur Kamp dat men er niet op uit is om geld van de overheid, maar meer op bescherming ten aanzien van de concurrentie van buiten. Drie maanden nadat dit bedrijf een nota inzake haar wel en wee en een onderhoud hierover vroeg, heeft men nog geen reactie mogen ontvangen van de zijde van de eilandelijke overheid. Agroco heeft weer voor volgende week een onderhoud gevraagd met het BC, daar deze bescherming van het grootste belang is voor een gezond doordraaien van het bedrijf.

De directie zegt over de toestand bij het bedrijf verder het volgende: Naar aanleiding van de algemene publieke belangstelling en de groeiende politieke interesse in land en tuinbouw op de Nederlandse Antillen, waarbij de ontwikkelingen op Curaçao duidelijk meer aandacht krijgen dan die op Aruba, heeft Agroco n.v. gemeend om door middel van een persconferentie ook de Arubaanse tuinbouw wat meer bekendheid te geven. Al met al heeft Aruba nog niet het grootste, maar zeker het modernste tuinbouwbedrijf op de Nederlandse Antillen.

Na een experimenteel jaar, waarin onder andere 180 verschillende groenten zaden van over de gehele wereld werden uitgetest, beschikt Agroco nu over een 1,5 ha intensief tuinbouw areaal. Dit gebied is verdeeld in 2.000 m² komkommers, 2.000 m² tomaten (zullen in productie komen in drie tot vier weken), 3.000 m² paprika, 3.000 m² aubergines, 3.000 m² yambo en 2.000 m² diverse groentesoorten als peterselie, seldij, sla, radijs, bonjes en worteltjes. Agroco zal beginnende 1 december 1974 een continue productie kunnen garanderen, indien zich geen natuurlijke rampen voordoen.

Gedurende de maanden juli, augustus, september en oktober was de productie zeer minimaal. Dit komt omdat de rassenselectie was afgestemd op de koudere, regenrijke periodes. Deze soorten bleken echter niet bestand tegen onze extreme klimatologische omstandigheden van de zomermaanden. Agroco zal dan ook om continue productie te kunnen garanderen gedurende de droge maanden overgaan op droogte-resistente groente-varieteiten. Zaden van deze varieteiten zijn reeds aangekocht in Hawaii, Florida en Australië.

Ondanks de tegenslagen in het eerste jaar, zoals overstroming (december 1973), uitzonderlijke slagwinden (maart 1974) en langdurige droogte met hoge temperaturen, gedurende juli, augustus, september en oktober zal Agroco doorgaan met haar tuinbouw-activiteiten. Juist om-

dat zij ervan overtuigd is dat tuinbouw ondanks haar moeilijkheden een absolute noodzaak is voor een gezonde economie op Aruba. Hierbij wordt vooral gedacht aan:
a. deviezen-besparingen (1 tot 1,5 miljoen wordt jaarlijks geïmporteerd aan verse groenten);
b. grotere politieke onafhankelijkheid;
c. de creatie van arbeidsplaatsen in een tijd van groeiende werkloosheid.

Het belang van deze punten wordt nog onvoldoende ingezien. Agroco is zich bewust dat zowel bij overheid als bij het publiek de grote teleurstellingen die de hydroponic farm tot tweemaal toe in het verleden heeft opgeleverd nog naverken. Mogelijk is dit de reden dat de overheid aan dit project nog niet de aandacht heeft geschonken die het verdient. De heer Kamp directeur van Agroco is er namelijk vast van overtuigd dat het niet een derde keer tot een mislukking behoeft te komen, maar dan is wel de volle interesse en medewerking van zowel de overheid, als van de handel en de consument nodig.

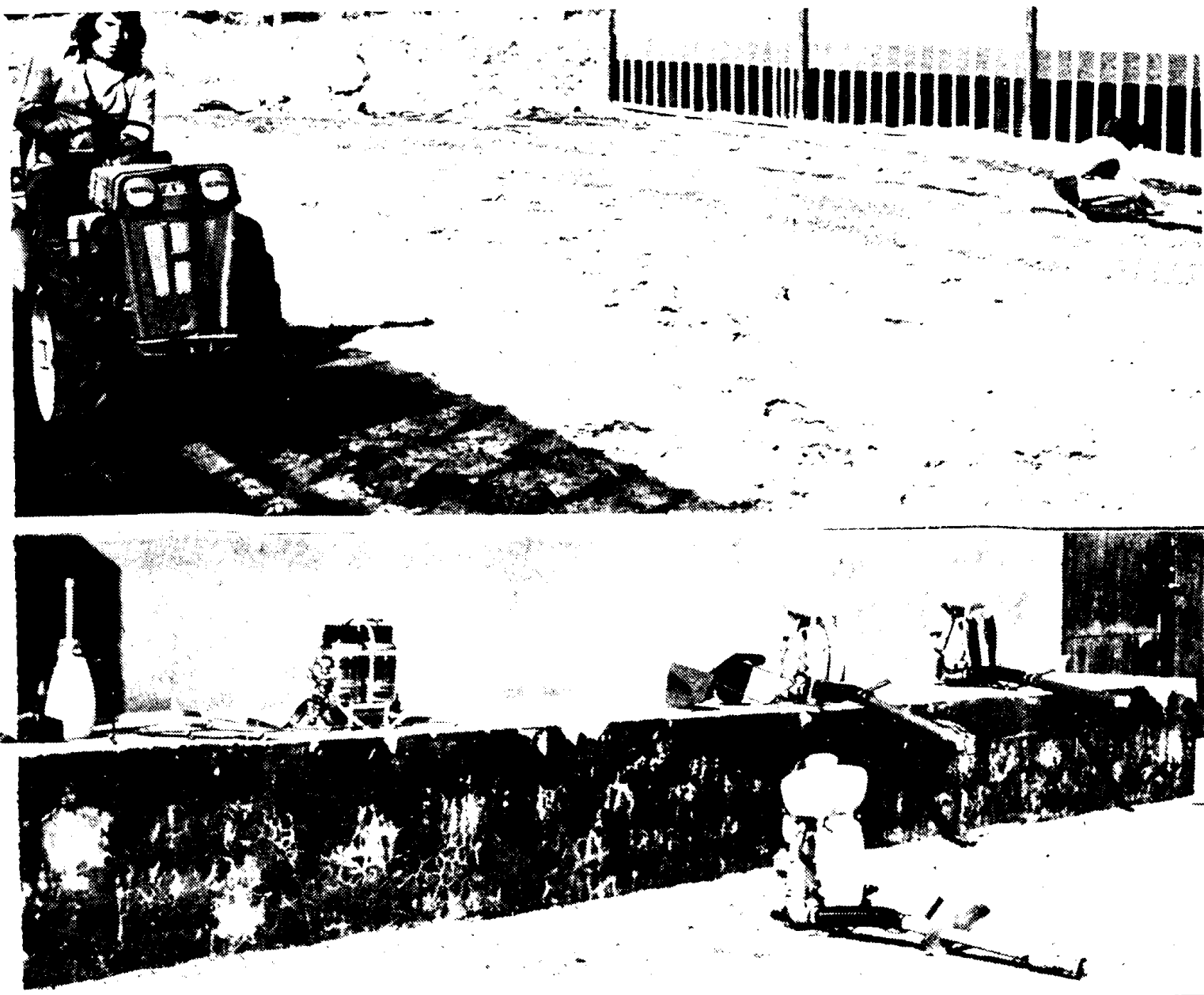
Het knelpunt van een verantwoord tuinbouw is altijd de afzet. Dit geldt zowel voor de kleine knoekeoverbouwer als voor de commerciële tuinbouwbedrijven. Zonder een beschermde productie en een georganiseerde afzet kan geen enkele tuinder, waar ook ter wereld, een verantwoord bedrijf leiden. Dit geldt in nog sterkere mate voor Aruba, waar een moordende concurrentie van Venezuela en Colombia aanwezig is. Het is voor importeurs van groenten uit deze landen een koud kunstje om iedere tuinbouw-activiteit dood te concurreren wegens de uitzonderlijk lage kostprijs van de producten en de grote marges tussen kostprijs en verkoopprijs. De lage kostprijs wordt hoofdzakelijk bepaald door de daar uiterst geringe water- en arbeidskosten.

Agroco heeft aan de overheid suggesties gedaan, in de vorm van een "Tuinbouw nota" en daarin gesteld hoe tot een verbetering van de marktafzet voor tuinbouwproducten gekomen kan worden. In deze nota worden suggesties gegeven voor een coöperatieve opzet waardoor ook kleine knoekeoverbouwers van de moderne besmettings- en bestrijdingsmiddelen gebruik kunnen maken en garanties krijgen voor de verkoop van hun productie. De overheid zal echter bereid moeten zijn maatregelen te nemen die de tuinders beschermen, hetzij door toe te zeggen dat zij de invoer zal stoppen of beperken zodra er voldoende Arubaans product op de markt komt, of dat de overheid door middel van subsidies een verkoopprijs mogelijk maakt die concurrerend is met de import. Gebeurt dit niet dan zal de productie doorgedraaid moeten worden en is het voor de derde (en waarschijnlijk laatste maal) geproefd en mislukt. De nota is op 28 augustus van dit jaar naar de bestuurscolleges van de eiland gebieden en naar de landsoverheid gestuurd. Helaas mocht Agroco nog geen reactie ontvangen van de kant van de Arubaanse overheid. De centrale overheid heeft wel gereageerd en de Tuinbouw-nota wordt momenteel bij het bureau van Economische Zaken op Curaçao bestudeerd.

Om op Aruba een zo efficiënt mogelijk tuinbouw te krijgen is waterbesparing een eerste vereiste. Agroco heeft daarom (als eerste in het Caribisch gebied) het Israëlische drup-irrigatie-systeem geïnstalleerd en in gebruik genomen. Op een experimenteel gebied van 5.000 m² wordt dit systeem getest voor tomaten, sweetcorn en vruchtbomen. Agroco test o.a. de geschiktheid van dit systeem onder de hier heersende klimaats- en bodem-omstandigheden. Het principe van het Israëlische drup-irrigatie-systeem is dat elk plantje zijn water druppelsgewijs toegevoegd krijgt, en dat alleen water wordt gegeven aan de cultuurplant en niet het onkruid. Doordat door middel van dit systeem het water geen tijd krijgt om uit te spoelen en door de geringe oppervlakte-verdamping kan 50 procent water bespaard worden ten aanzien van andere bewateringssystemen voor land- en tuinbouw. Agroco voorspelt een goede toekomst voor dit systeem in de Nederlandse Antillen en is bereid geïnteresseerden een demonstratie te geven.

Een nieuwe activiteit van Agroco, die naar men hoopt zal voorzien in de behoefte van iedere tuinder en hobbyist op de Nederlandse Antillen is de uitgave van informatie-bulletins. Agroco zal beginnende de 20ste november 1974, iedere maand een landtuinbouw- en sierplanten-bulletin op de markt brengen. De bulletins zullen verkrijgbaar zijn bij alle boekhandelaren op de Ned. Antillen. Op een voor de leek begrijpbare wijze geeft de directeur van Agroco de heer Kamp een uiteenzetting over diverse onderwerpen. Hoe men b.v. een eigen groentetuin moet aanleggen en onderhouden, of hoe men sierplanten moet behandelen o.a. snoeien, mesten etc., ook wordt aandacht besteed aan het groeien en onderhouden van vruchtbomen en het gebruik van bewateringssystemen. Er is voorlopig aan 12 uitgaven gedacht en er zijn voor november al twee op de markt gebracht n.l.: 1. Sierplanten bulletin Nr. 1: Orchideën, de problemen, ziekten en plagen. 2. Tuinbouw bulletin Nr. 1: Aanleggen en onderhouden van Uw eigen groentetuin.

Wegens het gebrek aan een goede, op de problemen van ons specifieke klimaat gerichte voorlichting op dit gebied, en op verzoek van vele van haar klanten heeft Agroco gemeend door middel van deze bulletins in een behoefte te voorzien. Het tuinieren door amateurs zal er betere resultaten en dus meer bevrediging door krijgen en ook voor de vakman staat er leerzame informatie in. De bulletins worden gedistribueerd door boekhandel Van Dorp in Aruba en Curaçao. De producten vermeld in deze bulletins zijn te verkrijgen bij Henderson, Acome stores en jardin Aruba. Op Curaçao zullen zij ook in enkele weken verkrijgbaar zijn bij Suikertuintje.



C.D. Aguila naar Sint Maarten

ORANJESTAD - De Arubaanse basketbalkampioen, Club Deportivo Aguila, is vanmiddag naar Sint Maarten vertrokken. Men zal uitkomen in een toernooi, waaraan ook de selectie van Sint Maarten en een team uit Guadeloupe meedoen. De delegatie van C.D. Aguila bestaat uit tien man, waaronder de basketbaltrainer van Aruba, Dick Divenizio. C.D. Aguila wordt reeds aanstaande zondag, 24 november, op Aruba terugverwacht.

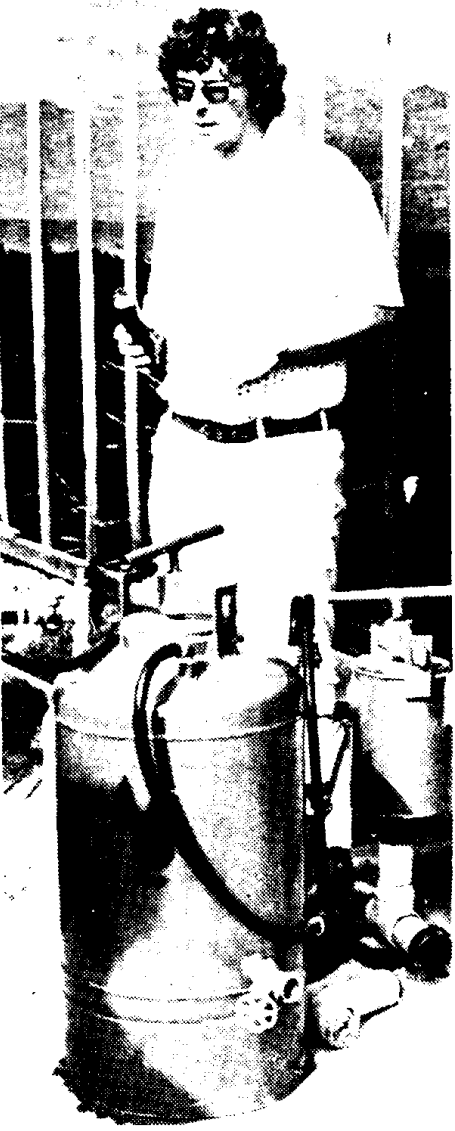
Matrassen in brand

SAN NICOLAS - Op dinsdag werd brand gemeld in een perceel te Noord Curacabai. Twee matrassen, kussen, laken en een vloermat die in brand stonden, werden door de brandweerwagen gebuist. Vermoedelijk was er hier sprake van kortsluiting.

ORANJESTAD - AGROCO-directeur B. Kamp geeft uitleg over het Israëlische drup-irrigatie-systeem voor hem (foto boven) werknemers bezig terrein planitrip te maken: apparaten voor het besproeien van insecticiden en pesticiden, zoals in gebruik bij AGROCO n.v.

Kasregister gelicht

SAN NICOLAS - Bij een inbraak in de „Janchi Rumshop" aan de Rodgerstraat, werd uit het kasregister een bedrag van veertig gulden weggenomen. Tevens werden weggenomen een tiental enveloppen inhoudende juwelen bestemd voor reparatie, twee stoffen sigaretten en een sigarendoos, inhoudende een geldsbedrag. Ook werd aangifte gedaan van diefstal van twee rijwielen. Een van het schoolterrein van Colegio Arubano en het andere van het erf van de Providencia-huishoudschool.



U behoeft NIET te wachten!!

Bij ons wordt U DIRECT door charmante jongedames geholpen!!

TOPCAR

Boerhavestraat



GEOPEND WERKDAGEN
VAN
7.00 uur tot 23.00 uur

ZONDAG VAN
10.00 uur tot 22.00 uur.

Vrouwencabaret op Aruba

ORANJESTAD - Vrijdag en zaterdag 6 en 7 december aanstaande zal op Aruba in Cas di cultura optreden het Nederlands Vrouwen Cabaret. Het cabaret wordt op Aruba gepresenteerd door Jan van Oost. Het Nederlands Vrouwen Cabaret bestaat uit Nathasha Emanuels, Lida Engelsman, Mies de Heer en Karla Tulp. met aan de piano Wiebe Chossen. De toegang bedraagt tien gulden, terwijl het niet mogelijk is reserveringen te maken.

Dertienjarige lifter met mes in de hand

ORANJESTAD - Een hevig verstuurde vrouw vervoegde zich woensdag op de politiewacht en verklaarde dat zij even tevoren een dertienjarige jongen een lift had gegeven. Ter hoogte van de luchthaven zag zij de jongen met een mes in de hand zitten naast haar handtas inhoudende een bedrag van vierhonderd gulden. Van schrik stopte zij de auto midden op de rijbaan en gaf de jongen een harde duw. Blijkbaar schrok ook de jongen van deze duw, want hij vluchtte de auto uit en de mondi in.

Oprichtingsver.

B & P women's club

ORANJESTAD. - De Business and professional women's club van Aruba zal de eerste vergadering houden op vrijdag 22 november in Holiday-Inn Aruba 's avonds om acht uur. Mevrouw Velma Jardine, lid van de Internationale Federation of B. & P. women's club voor Amerika, Canada, Mexico en het Caribisch gebied zal gast spreker zijn. Zij zal ook op dezelfde avond het nieuwe bestuur officieel installeren. Alle zaken vrouwen die professionele posities bekleden worden vriendelijk uitgenodigd om de vergadering vrijdagavond bij te wonen.

ORANJESTAD. - Op maandag 2 december herdenkt de heer Eugene Bouwer, motordrijver eerste klasse bij de Haven- en loodsdienst, dat hij een kwart eeuw geleden als arbeider bij deze dienst voor de overheid begon te werken. In het kantoor Vrije zone van de Haven- en loodsdienst zal hij op die dag gehuldigd worden in tegenwoordigheid van gedeputeerde Chay Lacle en waarnemend havenmeester P.C. Martinus.



Sinterklaas special

tot 5 December 1974

BROEKEN van F. 65,- **NU F. 40,-**

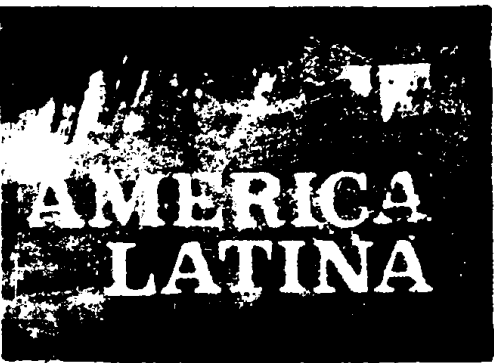
HERENCOSTUUMS van F. 350,- **NU F. 200,-**

en nog vele andere aanbiedingen!

Goed gekleed gaan..... aan eerst naar!

AQUARIUS

ARUBA - CURACAO



LA PAZ — De Boliviaanse president generaal Hugo Banzer heeft voorspeld dat 1975 economisch een moeilijk jaar zal worden voor Bolivia. De militaire leiders zullen een versoberingsbeleid gaan voeren om het ontwikkelingsbeleid te kunnen uitvoeren. In 1976 zal de situatie zich gaan verbeteren. Ondertussen worden er pogingen ondernomen om de sterk verdeelde oppositie in een eenheidsfront onder te brengen om zo strijd te leveren tegen het door de militairen opgelegde „Boliviaanse regeringsmodel“.

SAN JOSE — Op 1 december komen de regeringsleiders van de Middenamerikaanse landen in Managua bijeen. Onder meer gaan zij praten over het herstel van de Middenamerikaanse gemeenschappelijke markt.

BRASILIA — De verleden week gehouden verkiezingen in Brazilië zijn de grootste demonstratie geweest tegen het militaire bewind, dat nu tien jaar aan de macht is. Zo stelt Prensa Latina vast. De demonstratie houdt in de grote stemmenwinst van de enige bij de wet toegestane oppositiepartij, maar ook de grote afwezigheid van de stemmers. Dit laatste is des te opmerkelijker, omdat van overheidsszijde veel reclame werd gemaakt om te gaan stemmen. Er stond gratis vervoer aan de stemmers ter beschikking en ook konden de kiezers voor niets voedsel krijgen. Waarnemers zijn nieuwsgierig wat de regering nu zal doen; in 1965 leden de militaire kandidaten bij tussentijdse verkiezingen een grote nederlaag, het gevolg was dat alle politieke partijen werden opgeheven.

CHILI — Volgens Prensa Latina zijn de laatste maanden aan te wijzen op de contra-revolutionaire aanpak van uitgeweken Cubanen en de communistische organisatie Vaderland en Chile in Chili. Volgens onder andere de kranten, welke door genoemd partij worden geleid, zouden zelf een paar van de actieve deelnemers aan de Watergate-inbraak actief geweest zijn in Chili onder Allende. Zo zouden leden van deze groep nog varend materiaal hebben doen verdwijnen uit de Chileense arseenen in Washington; dit materiaal had betrekking op onder meer het vliegtuigchandaal.

TEGUCIGALPA — Op last van de militaire autoriteiten in het rampgebied in Honduras heeft de Cubaanse medische brigade het land moeten verlaten. Volgens de militairen had de brigade zich schuldig gemaakt aan subversieve activiteiten door de communistische bladen Granma en Juventud rebelde te verspreiden. Volgens het persbureau Prensa Latina waren de brigademedici bij terugkeer op Cuba ervan overtuigd, dat hun werk grote indruk had gemaakt op de Hondurese bevolking. Overigens had de bevolking van Honduras door hun aanwezigheid een realistisch beeld gekregen van de situatie op Cuba. De minister van Volksgezondheid verwelkomde de groep op Cuba. Prensa Latina maakt geen melding van het feit, dat de medische brigade verplicht werd het land te verlaten.

GUADALAJARA — De tweede Mexicaanse stad in grootte is in het voorbije weekeinde opgeschrikt door vier bomontploffingen. Er werd geen melding gemaakt van persoonlijke ongevallen. De aanslagen waren onder meer gericht tegen het gebouw van het dagblad El Occidental, dat van het Openbaar Ministerie en tegen het kantoor van de regeringspartij. Guadalajara is een stad waar politieke

geweldpleging een min of meer normale zaak is.

RIO DE JANEIRO — Bij een ongeval met een autobus bij Rio de Janeiro zijn zeventien mensen om het leven gekomen. Er raakten dertig gewond. De autobus stortte van een viaduct. De bestuurder reed te snel met te hoge snelheid.

QUITO — De krijgshaft heeft het veld ongedaan gemaakt van speciale rechtbanken in Ecuador als gevolg waarvan een aantal op politieke redenen gevangen gezette verdachten in de cel opgeborgen waren. De krijgshaft verklaarde deze vonnissen nietig. Onlangs waren politieke gevangenen een hungerstaking begonnen om een herziening van hun vonnis te bewerkstelligen.

LIMA — De militaire regering van Peru heeft alle vrijwilligers van het Amerikaanse vredeskorps opdracht gegeven het land binnen 90 dagen te verlaten. Van de 137 leden van het korps zijn er volgens een Amerikaanse woordvoerder in Lima inmiddels al 36 vertrokken.

Peruviaanse boerenleiders beschuldigen onlangs het vredeskorps van verbreiding van vreemde doctrines en pogingen tot verandering van de landbouw op een andere manier.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

ATENCION - ATENCION - ATENCION

Nos ta draai hub di bo auto
Nos ta pone lining di clutch nobo
(tambe pa heavy-equipment)
Nos ta plak lining di brake



Salinja - Telefon 37090

SUCU NO SA
GABA SU MES,

pero pa un bon
peinado ta na

**KAPSALON
MARIAN**

mes bo mester ta
Esperanzaweg 4 (na Goede Hoop)
Kaminda di bai Hato telefon 81510

RAY-O-VAC

**TRANSISTOR
BATTERIES**

antraco

Geniet van de

HOELA - HOEP

demonstratie a.s.
vrijdag van 5.30 tot 5.45 n.m. via
TeleCuracao en ga daarna Uw HOELA
- HOEP kopen bij



Sta. Rosaweg 28
Vrijdagavond KOOPAVOND tot half tien!

Voor al Uw

**BABY
BENODIGDHEDEN**

en

**MOEDERSCHAPS-
JURKEN**

Salinja Baby Shop

Ontarioweg 8 - Telefoon 36674

Bo directie pa tur sorto di

**CARNI
FRESC**

Carniceria Nadette's

Amandelweg 79

Telefon 35467

De spelregels

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop.
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de „Amigoe“ bekend gemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de advertentie-afdeling van de AMIGOE,

Conscientiestegg 27/29, kunt U deze week voor dit biljet een waardebon van f. 450,- verkrijgen ter besteding bij MORON SNACKS op Salinja.

4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 450,- de volgende week met vijftientwintig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

de bevolking. Het Peruaanse staats-hoofd, generaal Velasco Alvarado, verklaarde woensdag jl. op een persconferentie dat een onderzoek gaande was naar mogelijke CIA-interventie in het land.

SANTIAGO — 257 zakenlieden zijn door de Chileense politie gearresteerd op beschuldiging van het aanhouden van voorraden met de bedoeling om te speculeren op hogere prijzen, aldus berichtte het weekblad La Segunda. De arrestaties,

De

1975

modellen van

PONTIAC & OLDSMOBILE

zijn thans tentoongesteld bij

ISA

Habaai

Salinja

SPEURTOCHT



VRAAGTEKEN



slechts f. 1.- per pakje

Zojuist ontvangen:

de zoveel gevraagde

KEDS

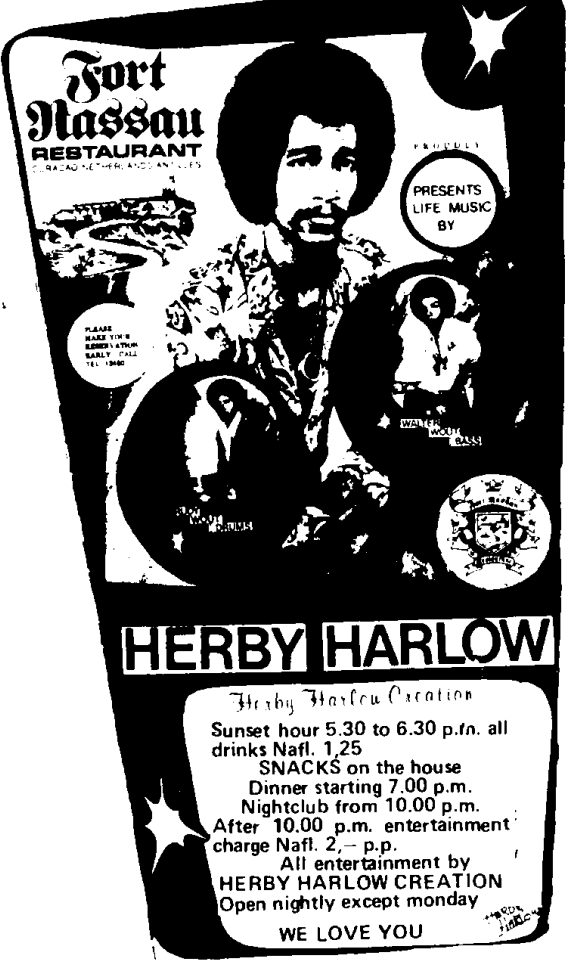
van maat 20 t/m 44 in verschillende modellen.

bij

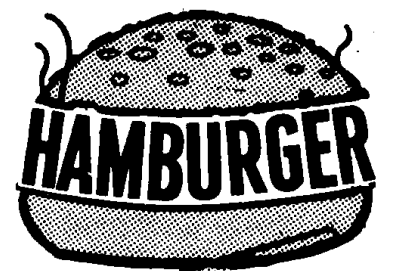
Schoenhandel
Lanka

Salinja, naast Pablo Frederik

GREAT HAPPENING IN CURACAO



Ta nos so por ofrecio



a la criolla

Ademas AWA DI COCO puro.

MORON SNACKS Salinja - Tel. 35782



Exigiele caminda bo ta cumpra
bo pan !

**KERSTKAARTEN
NIEUWJAARSKAARTEN**

in pracht Antilliaanse en
andere motieven . . .



Wilhelminaplein 9
Telefoon 12303 en 12201

BLOEMEN.....

**BLOEM-
STUKKEN**

voor elke
gelegenheid.

FLORASHOP MARY

Zuikertuintje 16

Telefoon 36305

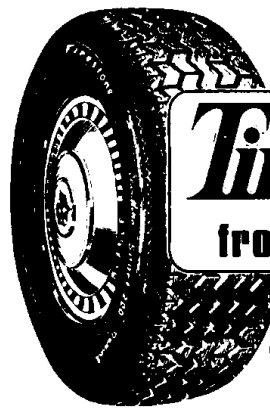


L.P.

PLATEN

voor 25 doppen van
COCA COLA of CANADA DRY
plus f. 7,50
Laatste hits! Ook KERSTPLATEN
Curaçao Beverage Bottling Co. N.V.
Rijkseendboulevard

ARE YOU SURE YOU'RE SAFE?



GET
Tirepower
from Firestone
**FOR SAFETY
WHERE IT COUNTS**

Een pracht collectie

HERENCOSTUUMS

voor de komende feestdagen...



La Aurora n.v.

HOEK COLUMBUSSTRAAT PRINSENSTRAAT



Bo
botica
di
confianza.....

Botica Coromoto

Breedestraat 127 (O)
Telefon 23241

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

den. Er bevinden zich ook enige niet-katholieke vertegenwoordigers onder de ondertekenaars. Daartoe behoort ook de secretaris-generaal van de grote Amerikaanse missieorganisatie van Maryknoll.

MEXICO-STAD — Vijftien verschillende groeperingen van Amerikaanse missionarissen hebben in een brief bij president Gerald Ford de Amerikaanse regering beschuldigd van het gebruik en inzetten van de inlichtingendienst CIA in de Derde Wereld, waarbij niet-democratische regeringen economisch geholpen wor-

den. Er bevinden zich ook enige niet-katholieke vertegenwoordigers onder de ondertekenaars. Daartoe behoort ook de secretaris-generaal van de grote Amerikaanse missieorganisatie van Maryknoll.

SANTO DOMINGO — De Dominicaanse president Joaquin Balaguer heeft de minister van Industrie en Handel, Eudoro Sanchez y Sanchez, vervangen, omdat de bewindsman zonder overleg met de president toestemming had verleend voor de

verhoging van de prijs van melk- en melkproducten. Het ging om een verhoging van 28,5 procent.

MEXICO-STAD — Van officiële zijde in Mexico is meegedeeld, dat vierhonderdduizend barrels olie is verkocht aan Uruguay (voor 4,4 miljoen dollar) en dat met Cuba en Brazilië ook overeenkomstige contracten zijn afgesloten. Over het quantum olie, dat men aan Cuba en Brazilië gaat leveren wordt nog onderhandeld.

Jong Holland blijft in de put..... Slechte voetbalvertoning eindigt onbeslist: 0-0

WILLEMSTAD. - Het in de geleerden opnemen van "Bayena" Clemencia heeft voor Jong Holland/Kentucky Fried Chicken ook niet mogen baten. De tricolore hoefden het weliswaar niet te bekopen met de zoveelste nederlaag, maar speelden op hetzelfde niveau als de voorgaande drie ontmoetingen: krampachtig voetbal dat zich vooral in de aanvalslinie (gisteravond zonder de gestrafte Lito Rozal) manifesteerde. Gelukkig voor de ploeg van trainer Edmundo Confesor dat tegenstander Deportivo Portugues/100 Pipers duidelijk in mineur verkeerde, anders was er zeker verandering gekomen in de 0-0 stand waarmee de wedstrijd afgesloten werd. Geen der ploegen die zorgdroegen voor de slechtste voetbalvertoning tot nu toe in de tempoprofcompetitie had overigens recht op de zege. In de voorwedstrijd, goed geschiedrecht door De Sousa, werd ook een gelijkspel behaald: Barber vs Wacker 1-1.

De ploegen betraden het speelterrein in de volgende opstellingen:
JONG HOLLAND/KENTUCKY FRIED CHICKEN... doel: Ignatius; achter: Martina, Clemencia, Confesor; midden: Engelhardt, Goeloe en Koeyers; voor: Jansen, Godfried en Martijn.
DEPORTIVO PORTUGUES/100 PIPERS... doel: Thodé; achter: Kip, Zimmerman, Pieternella en Cijntje; midden: Edsel Maria en Lidora; voor: Kip, Cijntje, Cathalina en Grigori. Met de leiding van het duel waren belast Rudi Mozes en de linemen Eddie Schoop en Mercalina.

Van enige lijn in het spel was gisteravond pas na het eerste half uur iets te bespeuren toen beide ploegen wakker geschud werden op een ziedend schot van Winie Jansen (J.H.) tegen de linkervleugel van Thodé's heiligdom. Na enkele minuten echter luwde de geestdrift en verviel men weer in het anti-voetbal waarin geen lijn te bespeuren viel. In deze eerste helft kreeg het "forsa portuguesa" ook een geheide kans om de score te openen toen een snelle aanval op rechts resulteerde in een hoge voorzet voor het doel waar Ignatius lengte te kort schoot om de bal weg te gritsen voor twee hoogopspringende DP-voorhoedespelers. Op de lijn bracht Confesor gelukkig redding.

In de tweede episode brachten slechts twee spelmomenten het publiek even overeind: een vrije schop van kanonnier Grigori (rakelings over) en een bikkelharde inzet van Cijntje tegen de vuisten van keeper Ignatius. Bijna vergaten wij nog te vermelden de rode kaart die Confesor (ten onrechte?) voor zijn neus gedrukt kreeg van arbiter Rudi Mozes. Voor de rest valt over deze wedstrijd niet veel te schrijven. De competitie wordt zondag voortgezet met de interessante ontmoeting tussen J. Colombia en Victory Boys. Woensdag in het Rifestadion: Centro Dominguito vs SUBT.

De stand momenteel in de eerste divisie is:

| | |
|-----------------|---------------|
| SUBT | 4 3 1 0 9-3 6 |
| J. Colombia | 4 2 1 1 8-5 5 |
| Scherpenheuvel | 4 2 1 1 4-6 5 |
| Veendam | 5 2 2 1 8-7 5 |
| Deportivo Port. | 4 1 1 2 3-2 4 |
| Victory Boys | 4 2 2 0 5-4 4 |
| Sithoc | 4 2 2 0 4-7 4 |
| Centro Dom. | 4 1 2 1 5-7 3 |
| UNDEBA | 4 1 2 1 5-8 3 |
| Jong Holland | 5 1 3 1 8-9 3 |

Muz. programma in Barber

WILLEMSTAD - De activiteiten op cultureel gebied in Banda Abao blijven zich verder ontwikkelen. Na de recente toneelopvoeringen op verschillende plaatsen te Banda Abao volgt er zondag 24 november een muzikaal programma te Barber. Dit gebeurt op de grote speelplaats buiten bij de Sint Janschool, zodat iedereen in de open en frisse lucht het programma kan volgen. Onder meer zullen optreden Combo Senlacol, verleden week heeft deze groep gammofoonopnamen gemaakt - en de Tumba-koning Boy Dap en de folkloristische groep Jube-nil Nos Korsow. Verschillende andere groepen hebben ook toegezegd van de partij te zullen zijn. Het programma begint om zeven uur 's avonds en volgens de toezegging zal men zich aan deze tijd houden.

Dr. Fulvio Bernadini's opzet slaagde niet Oranje zegeviert volkomen verdiend tegen sterk verdedigende Italianen

ROTTERDAM - Dr Fulvio Bernadini's opzet slaagde niet. De nieuwe 66-jarige Italiaanse bondscoach, had in de eerste ontmoeting tegen Nederland in de voorronde van het toernooi om het Europese kampioenschap allerminst op een zege gerekend. Voor hem telde in het duel in Rotterdam veel eerder het gelijke spel. Meer dan 6000 gulden was de premie, die zijn spelers bij een onbeslist zouden ontvangen. Zover is het niet gekomen. Oranje zegevierde, voor 65.000 toeschouwers, tegen het sterk verdedigende Italie volkomen verdiend met 3-1.

Bernadini kreeg de omstandigheden onverwacht snel mee. Een vroege treffer van Boninsegna bood hem alle mogelijkheden nog nadrukkelijker het accent op de defensie te leggen. Zijn opzet ging al gedeeltelijk verloren nadat Rob Rensenbrink halverwege de eerste helft gelijk maakte.

Toen Cruyff - in buitenspelpositie overigens - Oranje de leiding gaf, moesten de Italianen hun speelwijze wijzigen. De minder defensieve houding in dit harde duel bood Nederland vervolgens de gelegenheid dankzij Cruyff aan alle onzekerheid een einde te maken.

ontstaan in de laatste lijn van een verdedigende ploeg onder druk, veranderde nauwelijks iets aan het beeld van de wedstrijd. Italie bleef op zekerheid spelen en hopen op een snelle uitval. Aarzelde bovendien niet de Nederlandse acties door een forse ingreep te stoppen. De overtredingen kwamen trouwens niet alleen van de bezoekers. Kazakov bestraftte de Nederlanders een keer of dertig en gaf Van Hanegem (in de Sovjet-Unie is men nog niet op de hoogte van diens onschendbaarheid) de gele kaart. Het gebeurde voor de rust na een verklaarbare maar ontoelaatbare revancheovertreding tegen Rocca. Een waarschuwing had Kazakov ook klaar voor Anastasi, die na een fluitsignaal de bal wegrapte.

In de tweede helft werd snel duidelijk dat de Italianen de kracht misten om nog goed uit hun verdedigende positie weg te vluchten. Nederland ging meer jagen, een werkwijze die niet in het minst werd geïnspireerd door Willy van de Kerkhof die in plaats van Rep in de ploeg was gebracht.

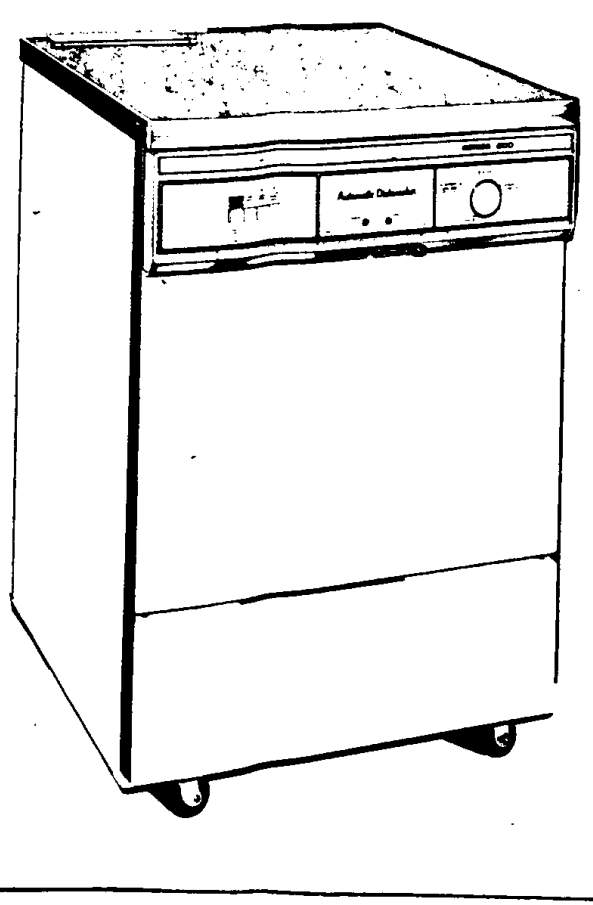
Haan, Krol, Suurbier en zelfs de al in de openingsfase aan zijn dijbeen geblesseerd geraakte Neeskens hadden zoveel fysieke kracht dat zij met de minimale steun van Van Hanegem, die meer een wijzende linkerhand dan een spelende linkervoet gebruikte, die druk konden vergroten. Doordat krachtvoetbal moest Causio een paar keer Van der Kuylens loslaten en de teruggekeerde verloren zoon bewees met een schot op de paal en een geblokkeerde afstandskogel zijn parate vuurkracht.

In de tweede helft hadden de Italianen nauwelijks nog een middenveld, slechts een rij eerste verdedigers voor het vaste laatste vijftal, die

kombinaties toeliet, maar de weg naar het doel gesloten hield. Nederland zocht de flanken, vond daar Suurbier en de wat vlakke Rep op rechts en het slaagvaardige duo Krol en Rensenbrink op links. Maar ook zij konden slechts af en toe een opening maken en nimmer Van der Kuylens in stelling brengen. Nederland werd gedwongen veel door de lucht naar het strafschopgebied te spelen. Het was een aanvalsmethode die met talrijke kleine overtredingen (duw- en trekwerk) door de Italianen werd ontkracht en eigenlijk alleen een moeilijke kopbal van Van Hanegem opleverde.

Twee keer slechts bracht een hoge pass direct gevaar voor de nog altijd voortreffelijke Zoff. Beide keren kwam de gevaarlijke aanval van achteren in het gat gesprint. Neeskens volleurde de bal eerst over het doel, Rensenbrink prikte de tweede - na een voorzet van Krol - achter Zoff.

Die gelijkmaker, logisch uitvlaoisel van het gat dat wel eens moest



FACILITO doet natuurlijk de afwas met een
Leonard
AUTOMATISCHE BORDENWASSER
Prijs **f. 715,50** contant
Verkrijgbaar bij:
C.T.C. PUNDA
Handelskade/Heerenstraat
Telefoon 13200 - 12456

Bij aankoop van zo'n LEONARD automatische BORDENWASSER doet U automatisch mee aan onze GROOTSE KERSTACTIE met tweewekelijkse trekking!

CENTRO PRO ARTE
EXTRA EXTRA EXTRA EXTRA
BEREND BOMMEL
DOOR TONEELGROEP STUDIO
in samenwerking met "Jeugdconcerten"
regie: Ron Hagedoorn.
zaterdag: 23 november } aanvang 16.00 uur
zondag: 24 november }
toegang: tot twaalf jaar Fl. 1,25
boven de twaalf jaar Fl. 2,-
kassa geopend: op werkdagen van 10.00 - 12.00 en van 16.00 - 18.00 uur.
zaterdag en zondag vanaf 15.00 uur.
HET STUK IS ONGESCHIKT VOOR KINDEREN ONDER DE ZES JAAR.



SALEM
...nog ongeslagen...

Salem zet zegereeks voort: 3-2 vs. Xav.

JANWE - Salem zette woensdagavond haar zegereeks voort middels een 3-2 overwinning op het volleyzestaf van de Xaverianen. De Xaverianen die sinds geruime tijd de smaak van victorie niet meer hebben mogen proeven weerden zich overigens krang tegen de ongeslagen dames van trainer/coach Makaa. Het nam zelfs een 2-1 voorsprong na verdienstelijk aanvalsspel: 15-10, 7-15, 15-11.

In de vierde set bleek de ploeg van trainer Remo Martha leeggepeeld te zijn; het sein voor Lourdes Daniel en haar teamgenotes om er keihard tegenaan te gaan. In de laatste twee sets kwamen de Xaverianen dan ook niet boven de „10“. Met 15-4 en 15-7 zette Salem het duel alsnog met 3-2 op haar naam. Met alleen

Olympic nog als potentiële tegenstander voor de boeg lijkt Salem de eerste ronde van de lokale volleyballcompetitie zonder kletscheuren af te willen sluiten.

De herenploeg van Olympic - met wederom Richenel Petronilia in de gelederen - had in de tweede wedstrijd weinig moeite met Coca Cola Lucky Masters. Met 15-10, 15-10 en 15-2 legden zij de boys van trainer Dudley Monart Lucky Masters hun wil op. Voor LM waarin Geoffrey Goede vroeger zijn lauweren oogstte is het thans oppassen geboden. Tot nu toe werd slechts eenmaal winst behaald (tegen Don Bosco) en te oordelen naar het geleverde spel zien wij de toekomst voor Coca Cola voorlopig nogal somber in.

Verklaring Vredeling

(Vervolg van pag. 3)

Desgevraagd verklaarde de heer Schoop van de Dienstplichttraad, dat hij op een en ander geen commentaar heeft. Er werd trouwens niets ten nadele van de regering en de Dienstplichttraad door de heer Bakhuis verklaard, zodat er ook geen enkele reden voor commentaar was. Wel bevestigde de heer Schoop het feit, dat indertijd bij de benoeming van de heer Bakhuis tot divisiechef van de kant van de Dienstplichtigheid gevraagd was, of dat niet een te zware last zou betekenen omdat deze pas afgestudeerd was. Elders werd vernomen, dat de functie van divisiechef een administratieve functie bij de marine is als een soort doorgeefluik van eventuele klachten van de manschappen en andere persoonlijke kwestie naar de hogere leiding nadat eerst een kort voor-onderzoek heeft plaatsgehad.

De Marine voorlichtingsdienst, om commentaar gevraagd, deelde desgevraagd vanmorgen mee, dat men geen commentaar had op hetgeen tegenover La Prensa door de heer Bakhuis verklaard was. Dit is een kwestie tussen de heer Bakhuis en de heer Vredeling, vond men.

naar voren te komen. De uitvalen via de eenzame Boninsegna werden acties waarin bij vlagen ook Anastasi, Causio en de voortreffelijke Juliano zich mengden. Juliano vuurde uit een vrije trap net naast, Boninsegna moest aan het eind van een schitterende solo gestuit worden door Willy van de Kerkhof die zijn snelheid gebruikte om in een moment van rechtsbuiten ausputzer te worden.

De paar passen voorwaarts die de Italianen maakten, droegen er toe bij dat Nederland - langdurig geremd door Bernadini's visie van Cattana-cio, die in feite weinig afweek van de oude tactiek der Italianen - wat meer ruimte kreeg. Suurbier maakte er tien minuten voor het einde gebruik van.

PLAZA shoppingcenter aruba
wenst
JOHN HENDERSON Co. LTD.
proficiat
met de opening van haar herrezen
Supermarket te Rio Canario
Wij hopen dat U evenveel succes zult hebben als wij op Aruba.

NU VOOR DE FEESTDAGEN
EEN ENORME SORTERING
COSTUUMS
voor jong en oud
van de bekende merken
MonteCristo
EN
TODAY
Jongenscostuums -
maat 4 t/m 16
Reserveer nu voor de feestdagen
bij:
ANGELO de A. DE LUCA
Maduroestraat 9 - Tel. 13449 - CURAÇAO, A. N.

LA CASA AMARILLA
DE MOOISTE
St. Nicolaas geschenken
Ook een altijd zeer welkom geschenk is een
CADEAUBON
eigen partner-plaatsen
La Casa Amarilla

JSC-heuvelklim ging ook van leien dakje



dag 16 november. Daar was ie
ndelijk. De D-Day voor de 5de
de klas leerlingen. Vanaf 08.00
s morgens tot 3 uur 's middags
een ononderbroken bestorming
de Ronde Klip berg plaats. Als
niet wist wat er aan de hand
dan kreeg men uit de verte de
k dat beurtelings een groep
mieren en dan weer een groep
mieren (al naargelang de kleur
men) tegen de berg opkropen. De
vond plaats bij een zijweg vlak
het Landhuis Ronde Klip. Via
weg kwam men bij een huisje,
men de verliet om aan de klim
beginnen. Hier stond gecamou-
en verdekt opgesteld de
wegen van de marinierskazerne
stant, die de verbinding onder-
met de controles bij de
komst op de top en bij de
komst van de afdaling aan de
kant van de berg.

eerste paar honderd meters kon
nog naast elkaar lopen; maar
moest men of men wilde of
achter elkaar gaan lopen. En
nu moest men terdege uit-
van waar men de voeten neerzette
uit te glijden. De laatste
meters slotte het bewijs
de klimkunst machtig was.
s morgens in alle vroegte
gaven de nodige houvast
de klimmers.

erwijl tot nu toe langs de route
van 1 of twee studenten van
Pedagogische Akademie de weg
boven aanwezen, stonden hier
veel studenten, die tot op-
hadden elke misstap van de
voorkomen, door de
overmoed in toom te hou-
een helpende hand te bieden
datte die een helpende hand
was de verbindingsman van de
gekleed in gevechtstenu-
was men dan wel boven, maar
kol was nog niet bereikt. Dwars
het "oerwoud" heen moest
sich oriënteren op de zon, een
naar het hoogste punt banen.
en daar stond een P.A.-student
voorkoming dat men op echt
terrein terecht zou komen.
Ruisignalen werd men zo nodig
het doel gelokt. Hier overtrof
hoofdde uitzicht alle verwachtn-
onbeschrijflijk prachtig
ontvouwde zich voor
ogen. Het liefst had iedereen
enkele uren willen vertoeven.
de volgende groep stond al te
het koraalplateau.

weg die naar de afdaling voerde
eveneens een prachtig uitzicht.
de kinderen zich echter steeds
was: „Hoe kom ik er nu
niet dan men ook keek, men
wants dan afgrond. Vol ver-
stapten men naar het punt
de P.A.-hulpers stonden. Hier
het inderdaad mogelijk om van
berg af te komen.

1.600 deelnemers hadden de
berg bedwongen; men had
noten van een prachtig uitzicht;
men had steeds het gevoel van
geheid gehad; overal kwam men
zueters en broeders van het Rode
men tegen, die compleet met 12
en een ambulance-wagen waren
geenkt om aan alle eventualiteiten
hoofd te kunnen bieden.
de afdaling, moest men nog
de "waterplaats" lopen, waar de
men gesteund door vijf
s morgens in alle vroegte
Met een naburig huis was n.l.
gesproken dat men daar water zou
halen. 's Morgens ontdekte
er geen druk op de leiding
In allerijl moest de "water-
er op uit om ergens in de buurt
water zien te komen.
Castrij, zoals vooral "buiten".
men zijn, bood een gezin uit de
niet de moeilijkheden inzage,
niet alleen water maar ook een
grote waterkoelers, waardoor
voor de gehele dag uit de brand
Geen van de groepen heeft

EENIEDER kwam boven met een
beetje hulp van de ander.

gemerkt dat het water waar ze na de
klim zo naar snakten er haast niet
geweest was.

Waardering mag men hebben voor
de mensen die van 's morgens 8 uur
tot 's middags 3 uur onafgebroken op
post hebben gestaan. Hun "lijden"
werd grotendeels verlicht door het
enthousiasme waarmee de kinderen,
begeleid door leerkrachten en ouders,



DE RODEKRUIZERS op hun post...

Koperlanden krimpen export met 10% in

Stabilisatie prijzen op

aanvaardbaar peil beoogd

PARIJS — Chili, Peru, Zaire en
Zambia, verenigd in de intergou-
vernemente raad van koper produ-
cerende en exporterende landen
(CIPEC), zullen vanaf 1 december
een stelsel van contingenten hanteren
voor de levering van alle soorten
koper, dat neerkomt op een vermin-
dering van de uitvoer van tien
procent ten opzichte van het peil van
de eerste zes maanden van dit jaar.
Het percentage zal worden verlaagd
en zonodig verhoogd als de toestand
op de wereldmarkt daar aanleiding
toe geeft. Dat heeft de CIPEC in een
communiqué bekendgemaakt.
Vóór de officiële bekendmaking
verklaarde de minister van Mijnbouw
van Zaire, Kalogi, dat de CIPEC
overeenstemming had bereikt over de
stabilisatie van de wereldkoperprijzen
op een niveau dat aanvaardbaar is
voor de producenten. Hij noemde de
toen nog niet bekende maatregelen
„revolutionair”.

De leider van de Chileense delega-
tie, Jaime Velasco, sprak zijn voldo-
ening uit over de resultaten van de
vergadering maar weigerde verder
commentaar, evenals de Zambiaanse
delegatie en de voorzitter van de
CIPEC, Sacha Gueronik. De vergade-
ring heeft twee dagen geduurd.

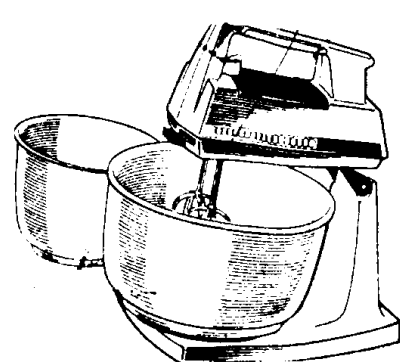
langs hen heentrokken en niet te
vergeten de geheel volgens de "schijf
van vijf" klaargemaakte lunchpak-
ketten, die niet alleen welkom waren,
maar ook overheerlijk smaakten.

Degenen, die de heuvelklim van de
JSC tot een onvergetelijk evenement
maakten zijn: de afdeling Volkont-
wikkeling en Cultuur die de D.O.W.
inschakelde voor bussen en water-
koelers; de ouders en leerkrachten
die met de leerlingen meekwamen;
marinierskazerne Suffisant, die de
radio-wagen met militairen beschik-
baar stelde; het Rode Kruis en de
studenten van de Pedagogische Aka-
demie (ca 30). Zonder hen was het
beslist onmogelijk geweest dit evene-
ment zo vlot en veilig te laten
verlopen. Het comité heeft echter
geen goed woord voor hen die
beloofd hadden kinderen te brengen
en te begeleiden, en door niet te
komen opdagen, die kinderen voor
de rest van de Vijfkamp uitschakel-
den.

Het volgende evenement, het
zweemen of waterproef, is gepland
op 14 december, waarbij wel gezegd
dient te worden dat dan slechts de
helft van het aantal deelnemers op
die dag opgeroepen zullen worden;
de andere helft zal later aan de beurt
komen.

WIMCO

Oranjestad



14

MIXERS

Trekking via TeleAruba

30/12-74 9.30-10.00 in spe-

ciaal WIMCO-programma

Fls. 6000.-

4 x FLs. 500,-



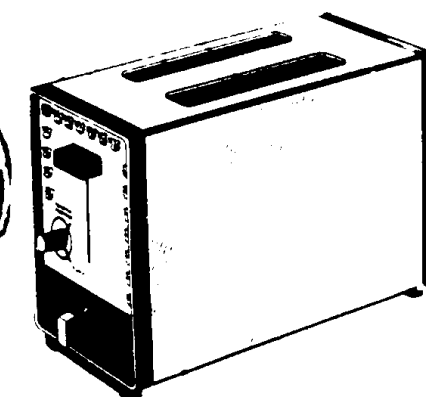
4 x FLs. 250,-



Fls 3000.- CASH geld

WIMCO

San Nicolas



14 TOASTERS



20 Flessen een gallon
Whisky White Horse

Daarnaast ontvangt U nog geschenken bij aankoop van onderstaande artikelen

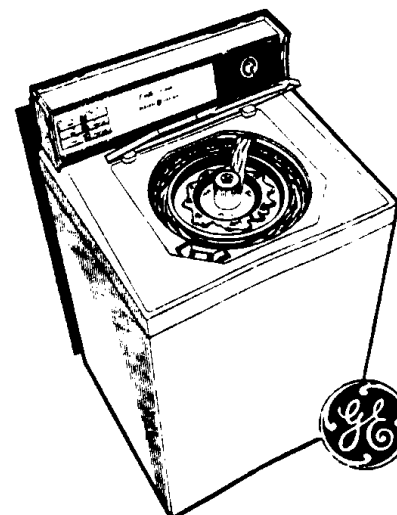
Televisie



GENERAL ELECTRIC

1 mand met dranken
cadeau

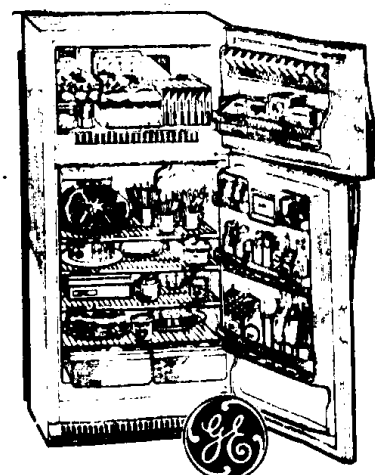
Wasmachine



GENERAL ELECTRIC

1 Strijkijzer
of
1 Strijkplank cadeau

IJskast



GENERAL ELECTRIC

een 45-delig-servies
cadeau

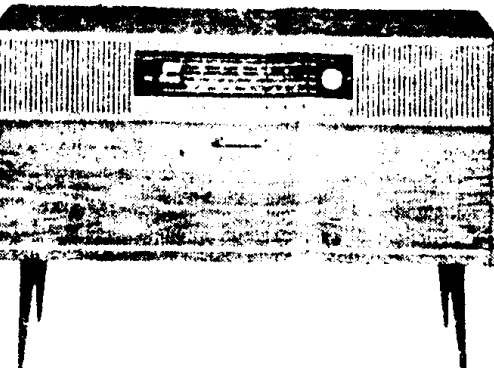
TAPPAN GAS

Gasstoof



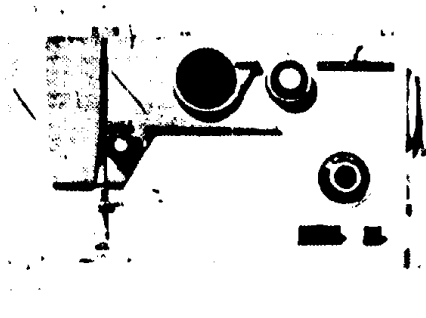
EEN SET
STAINLESS STEEL
KEUKENGEREI

Radio
Console
Grundig



een mand dranken cadeau

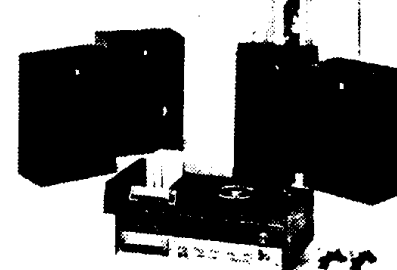
Naaimachine
Riccar



een mand dranken
cadeau.

ENORME SORTERING elektrische artikelen van de bekende merken

SANYO
SANYO ELECTRIC TRADING CO. LTD.
VIER CHANNEL STEREO
MUSIC SYSTEM



JVC
NIVICO



Cassette Recorders - Grammofoonplaatenspelers - Cartridges - TV's - Radio's - Autoradio's en Cassette-spelers

WIMCO

Oranjestad

ook gemakkelijke
betalingsvoorwaarden

WIMCO

San Nicolas

DEN HAAG — Door het besluit
van de algemene vergadering van
de VN om de rechten van de Zuidaf-
rikaanse delegatie te schorsen, kan de
volkerenorganisatie de weg opgaan
dat op grond van politieke overwe-
gingen regeringen wordt verhinderd
hun rechten uit te oefenen. Dit is een
weg die Nederland zeker niet voor-
staat, zo is van gezaghebbende zijde
in Den Haag opgemerkt naar aanlei-
ding van het besluit van de assem-

blee, de Zuidafrikanen te weren uit
de plenaire en commissievergaderin-
gen.

Op grond van dit standpunt kan
men aannemen, dat Nederland in de
algemene raad van de UNESCO, de
wetenschappelijke, opvoedkundige
en culturele organisatie van de VN,
tegen eventuele voorstellen zal stem-
men om de rechten van de Israëlische
delegatie te schorsen. Of deze tegen-
stem veel zal helpen is zeer de vraag,
omdat in commissies van de
UNESCO-raad al voorstellen zijn

aangenomen, die beogen de deelne-
ming van Israël aan de activiteiten
van de UNESCO te beperken. De
negen ministeries van Buitenlandse
Zaken der EEG-landen plegen overleg
over deze kwestie.

Nederland behoorde tot de groep
van negentien, voornamelijk westerse
landen, die meende dat de voorzitter
van de assemblee, de Algerijnse
minister van Buitenlandse Zaken
Abdelaziz Bouteflika, niet het besluit
van de commissie voor de gelooft
brieven zodanig mocht interpreteren,

dat de Zuidafrikaanse delegatie de
toegang werd ontzegd. Naar Neder-
landse opvatting is beoordeling van
geloofsbrieven een technische zaak
en kan slechts de Veiligheidsraad een
beslissing nemen over het schorsen
van rechten. (In de Veiligheidsraad
hebben de Verenigde Staten, Eng-
land en Frankrijk hun veto uitgespro-
ken over een voorstel, Zuid-Afrika
uit de Verenigde Naties te stoten).

GROTE - DATSUN-CAMPAGNE-1974

Fls. 1000,- CASH CADEAU

Koop een DATSUN auto of pickup vóór 30 december 1974

en doe mee met onze campagne:

In de periode van 28 oktober tot 30 december 1974 heeft ook U de kans om

EEN DUIZEND GULDEN

te winnen

een ieder die een



auto of pickup koopt

neemt deel aan de grote **DATSUN CAMPAGNE**

KOOP TIJDIG.....EN U DOET MEE

Trekking zal plaatsvinden 30 december om 4.30 n.m. ten kantore van Notaris Dr. J.A. Schiltkamp - Kerkstraat 10A.

SALINJA TRADING CORPORATION N.V.

Salinja 137

Telefoon 54006



RESTAURANT

VOOR
CHINESE,
INTERNATIONALE
en
ANTILLIAANSE GERECHTEN

— ook om mee te nemen —
EIGEN PARKEERTERRAIN
Groot Davelaar
Telefoon 36600

Even een telefoontje wanneer
het feest begint.... en wij zorgen
voor de
* stoelen * glazen * tafels
* keukens * ijs * waiters
en natuurlijk ook voor de
CATERING
snacks, snacks en nog eens
snacks...

GENERAL CATERING SERVICES

Rio Canariweg 32 Tel. 45404

VOOR UW
SPEELGOED
NAAR

zambo
meubelen
— BONAIRE —

MEUBLERIA KENNEDY

Schotweg West 387
na Post 5
Telefoon 43837

**semper na bo
servicio**

**CHINESE en
INTERNATIONALE
GERECHTEN**
de Nieuwmarkt 42
Telefoon 11887

PARANDA

— where to wine, dine, dance and be entertained in Curacao —

Lands JC
HOTEL Tel. 53840

**new
Supper Club**



WHERE PLEASANT
SERVICE
IS A
HABIT

MANGO SUPPER CLUB open for dinner
from 7:00 pm till 10:00 pm.

Late meals available from 11:00 pm till 2:00 am

Dancing from 8:00 pm till 2:00 am daily with

NORMON MORON & HIS ORCHESTRA

In our Cocktail Lounge TRIO ORQUIDIA

Thursday night beach barbecue with

"TIPICO JULIET"

Sunday from 12 to 3 pm

"TIPICO JULIET" around the pool.

Our Coffee Shop is open till 12:00 pm.

LA CAVE
DE NEPTUNE
Presents:
SENSATIONAL
SINGER &
ENTERTAINER

**Zabette
Wilde**

SHOWTIME: 11pm nightly, Saturday 10:30 pm
12:30 am. Dress code by Combo Inter-Continental
Music & entertainment cover charge 1.50 p.p.
No minimum charge

PENTHOUSE: Cocktail lounge open from 8 pm

1 am. Gourmet dining from 7-12, Fri. & Sat. 7-12

BRASSERIE/COFFEE SHOP: Breakfast, lunch

dinner and quick snacks in airconditioned comfort

from 6 am to midnight.

ORIENTALE ROOM: Buffet and Chinese

dinner. Open daily for dinner from 7 to 11 pm.

"KINI KINI BAR": Happy Hour 5 to 7. Free

d'coups, Jacky at the piano, reduced prices.

**INTER-CONTINENTAL
CURAÇAO**

If you've already dined at
La Bastille you know
how great it is. If you haven't
yet done so, you don't
know what you're missing.
Either way, plan to enjoy
a fine dinner with us
some time this week.



SPECIALITES DE LA MAISON
Coquille - Crêpes La Reine
Onion Soup - Bouillabaisse
Steak - Red Snapper - Shrimp
Crêpes Suzette - Coupe
Bole Pretu - Good wine selection
Open daily from 6pm - Tel. 38843
At the end of the Caracassaweg

SAMSON

Den Teraweg 2/n

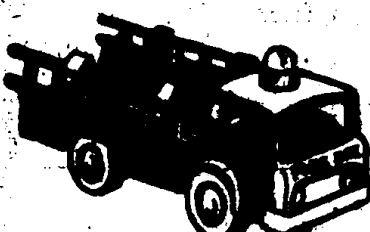
Bonaire

BONAIRE N.V.

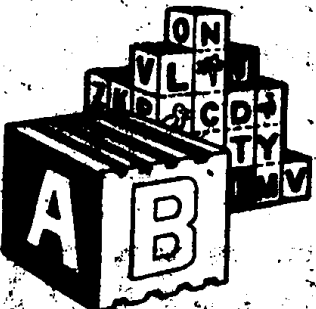
Telefoon 8212

voor al Uw SINTERKLAAS-AANKOPEN grote sortering

eerste kwaliteit speelgoed



niet de goedkoopste
wél de beste!!



OLYMPIA portable schrijfmachines

OLYMPIA kantoormachines zoals reken-, tel- en schrijfmachines, mechanisch en elektronisch

Grote sortering boeken: Nederlandse, Franssprekende, Engels

Kantoormeubilair en -artikelen. — Grote sortering posters.

FUJI fotografische artikelen voor de amateur.

BELANGRIJKE MIJDEDELING

IN VERBAND MET DE
KOMENDE FEESTDAGEN IS
ONZE WINKEL AAN DE
EMANCIPATIE BOULEVARD
zaterdag geopend
van 8-12 v.m., en van 2-6 n.m.



**15.000,-
aan prijzen**

Voor elke f. 10,- die U vóór
8 december s.s. bestaakt,
krijgt U één lot om mee te
doen in twee loterijen:
één met Sinterklaas en één
met Kerst.

KOOP VÓÓR 8 DECEMBER
en U doet mee in TWEE loterijen
KOOP CASH
en U krijgt eenmaal zoveel prijzen

AWE NOCHI

for di 8.15 t'e 11.00 'or

DISCORRAMMA

via Radio Hoyer I

ADDISON PROGRAMS CO.

Telefoen 44287

TUR MERDE 1'ON

Myrna na CUROM

.850 Khz.

E PRIME EMISORA DI ANTITAS

Wilt U de schikking van Uw Kapitaal te verbeteren?
U bouwplannen, maar nog geen grond?
Wilt U een rustige omgeving, maar toch zonnig plekje?

Komt U dan eens geheel vrijblijvend informeren naar de
mogelijkheden bij:

Villa-Park Real Estate N.V.
LANDHUIS ROOI CATERING

THE
GREAT WALL
BAR
RESTAURANT
萬里長城
RESTAURANT
APARTMENT, BORDO, CHINA
V. DOMINA INTERNATIONAL
Calle / Avenida, Avila
Sancti Spiritus - Tel. 37884

Lam Yuen
BAR RESTAURANT
RESTAURANT
INTRODUCTION
BY OUR
EXECUTIVE
DIRECT FROM
HONG KONG
1. Peking roast
2. Sweet & sour pork
3. Chicken & mushroom
4. Beef & mushroom
5. Lamb chop, pork, shrimp
6. Lam Yuen's four seasons
7. Chicken salad
8. Vegetable bar

Bontech N.V.

BOONAIEN TECHNICAL COMPANY "BONTech" INC.

Voor al Uw SINTERKLAAS aankopen de huishoudelijke goederen



ARTIKELN N.O.

kleuren televisie apparaten

radio's

electronic

huishoudelijke apparaten

w.o. wasmachines, mixers, handdrogers

verwarmingstoestellen, koelkasten, vriezers

WACH GARDEN
RESTAURANT

CHIEFCOOK -
HONG KONG



Curacao's most colorful atmosphere
restaurant.
Famous for his delicious Chinese
dishes for 4, 6 or 8 persons.
Come and enjoy our finest Chinese,
European and American cuisine.

Every day from 6-7 p.m. - FREE SNACKS
Schotweg West no. 177 - Tel. 36104

Ontwerp-landsverordening

ingediend bij Staten:

Verdere beperking

op zee lozen van olie

WILLEMSTAD — De regering heeft bij de staten een ontwerp-landsverordening ingediend tot wijziging van de bestaande wettelijke regeling ter voorkoming van zee-verontreiniging. Doel hiervan is de regeling aan te passen aan de resolutie van de Algemene vergadering van de intergouvernementele maritieme consultatieve organisatie (IMCO), zoals aangenomen in oktober 1969. De algemene tendens van de nieuwe bepalingen is tot een verdere beperking van de voorwaarden te komen, waaronder het is toegestaan duurzame oliën vanuit schepen in zee te lozen.

Uit de toelichting van de regering blijkt, dat alleen een schip, dat zijn vaartroute vervolgt olie of een oliehoudend mengsel in zee mag storten maar dan uitsluitend als de hoeveelheid olie op elk moment van het uitpompen, zoals precies omschreven, niet meer bedraagt dan zestig liter per afgelegde mijl. Deze nieuwe bepalingen gelden overal op zee, zodat de zones, waarbinnen het verboden is olie of een oliehoudend mengsel uit te pompen overbodig zijn geworden. Verder blijkt uit de toelichting, dat het lozen van residu, mits zover mogelijk van land verwijderd als uitvoerbaar is, op grond van de nieuwe verdragsbepalingen niet

meer kan worden toegestaan, omdat het residu altijd nog olie-achtige bestanddelen bevat, in concentraties die boven de beperkende voorwaarden in de wet uitgaan.

In het ontwerp wordt de omschrijving van schepen als volgt gegeven: „alle schepen van welk type ook — waaronder begrepen drijvende voorwerpen, hetzij uitgerust met een eigen voorstuwinginstallatie, hetzij gesleept door een ander schip, welke een zeereis maken.” De omschrijving van dieselolie wordt nu: „dieselolie, waarvan het volumepercentage, dat overdestilleert tot een temperatuur van ten hoogste 340 graden Celsius, minder dan vijftig bedraagt, gemeten volgens de American society for testing materials (ASTM)-standaard methode D. 86/59.”

De omschrijving van oliehoudend mengsel wordt nu: een mengsel dat olie bevat, in elk gehalte.

Als één der voorwaarden, waaronder een schip maar geen tankschip-olie of een oliehoudend mengsel mag uitpompen wordt gegeven: het oliemengsel moet bij het uitpompen minder dan honderd delen olie op één miljoen delen mengsel bevatten, en het uitpompen moet zo ver mogelijk van land verwijderd geschieden. Een tankschip is het verboden olie of een oliehoudend mengsel uit te pompen wanneer de totale hoeveelheid uitgepompte olie op een reis in balast meer dan 1/15.000 van het totale laadvermogen bedraagt en wanneer het tankschip zich minder dan vijftig mijlen van het dichtstbijzijnde land bevindt.

Het verbod geldt niet voor het uitpompen van ballast uit een lading-tank die sedert de laatste maal dat daarin lading werd vervoerd, zodanig is gereinigd, dat elke daarvan afkomstige vloeistof, indien zij zou worden uitgepompt uit een stilliggend tankschip in schoon rustig water op een heldere dag, geen zichtbare oliesporen op het water teweeg zou brengen.

Sticusa-nieuws

WILLEMSTAD — Zoals gewoonlijk komen in de laatste verschenen aflevering van Sticusa-journaal een aantal korte berichten voor, met betrekking tot de Nederlandse Antillen. Op een zij gezet krijgt men het volgende beeld.

Sticusa-beurzen werden verleend aan Walter A.E. Juda voor de opleiding aan de Grafische school te Eindhoven; aan Edsel Samson tweedejaars student aan de theaterschool, afst. regie/dramatische vorming, is toestemming gegeven om gedurende tweeënhalve maand stage te lopen op Curacao, zodat hij zich kan oriënteren op zijn toekomstig werkveld en met de realiteit aldaar rekening kan houden bij zijn verdere studie, bij terugkeer zal hij een uitvoerig verslag uitbrengen aan docenten en medestudenten van de theaterschool, aan J.M. Capricorne, die op 1 november voor een stage begon voor drie maanden bij het Cultureel centrum De Beijerd te Breda.

Een subsidie van duizend gulden werd verleend aan Mascaruba voor de reis naar Venezuela om op te treden in de folkloristische show Nochi Arubana; dit gebeurde op de post Interarabisch contact.

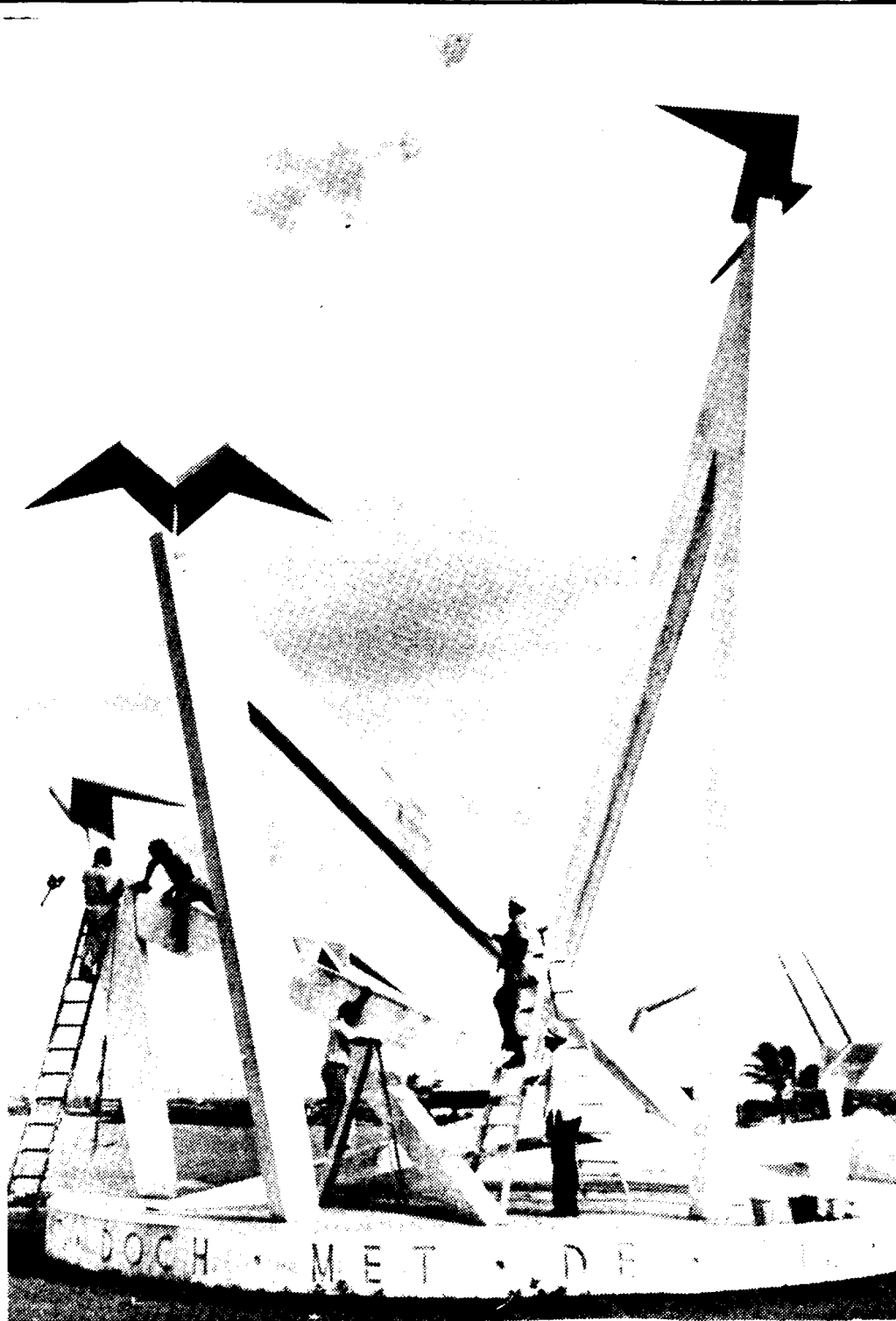
Voor de Muziekacademie op Curacao zijn twee Yamaha piano's aangeschaft; kosten: vijf mille. Het uitzendcontract met regisseur Harcourt Nicholls is met twee jaar verlengd, zodat deze opnieuw voor zo'n periode aan het Cultureel centrum Curacao ter beschikking kon worden gesteld.

Het CCC hield een auditie voor Pober Julia van Herb Greer onder regie van Harcourt Nicholls. Het bestuur van de Sticusa hield op 5 november zijn honderdste vergadering, dit gebeurde in Den Haag, waarna een etentje volgde, waartoe ook oud-bestuursleden die meer dan vijf jaar aan het werk hadden deelgenomen waren uitgenodigd. Van hen waren onder meer aanwezig mevrouw A. Fortanier en de heren Mr. W.F. de G. Fortman, Mr. A. Jonkers, Mr. J. Klasesz, dr. G.J. Lammers, Mr. H.J. Reinink en Mr. P.H. Stroeven. Ir. R. van der Leeden verbleef in oktober enige weken op de Antillen voor het uitbrengen van een advies voor de technische uitbreiding van Tele-Curacao. Een reportagewagen van Teleac, is na verbouwing verscheept voor Telecuracao.

Voor de stichting Beheersraad welzijnswerk Surinamers en Arubanen Bijlmermeer is een dia-prc in duurzame bruikleen ter beschikking gesteld.

In oktober bezocht een culturele delegatie van Curacao Venezuela voor overleg over culturele uitwisseling. Het CCC werd vertegenwoordigd door penningmeester A.C. Quast en administratie mevrouw M. de Lannoy-Berg.

Het contract met de heer en mevrouw Landheer als leraren van de Muziekacademie Curacao is met twee jaar verlengd evenals het contract met de heer De Jong, die na het vertrek van de heer Van der Meulen tot directeur van de Arubane muzikschool kon worden benoemd.



WILLEMSTAD — Binnen het kader van onderhoud van monumenten welke zorg onder de afdeling Volksontwikkeling en Cultuur ressorteert, is verleden zaterdag een onderhoudsploeg van het Woningbedrijf van het eilandgebied Curacao begonnen met het schilderen van het Autonomie-

monument bij de rotonde Rijkseenhed-boulevard. De verf werd beschikbaar gesteld door de Antillanese Verf fabriek als geste t.o.v. het onderhoud van onze monumenten. Het ligt in de bedoeling dat ook andere monumenten een „beurt” krijgen.

SER: minimumloon- stelde stelsel op basis job- classification nodig

WILLEMSTAD — De Sociaal Economische raad (SER) is unaniem van mening, dat de in de „moeder-verordening” vermelde sectoren, waarvoor telkens een ander minimumloon geldt, vervangen moet worden door een minimumloonsstelsel, dat gebaseerd is op job-classification en dat dit dringend noodzakelijk is. Ook moet op korte termijn nagegaan worden, welke realiseerbare mogelijkheden er zijn om te komen tot een sociaal verantwoord minimumloon voor zowel jeugdige als oudere werknemers. Zo blijkt uit een SER-advies aan de minister van Arbeid.

Naar het oordeel van de SER zou een stap hiertoe kunnen zijn om binnen een tijdsbestek van bijvoorbeeld een half jaar over te gaan tot een verlaging van de huidige leeftijdsgrenzen voor het wettelijk minimumloon van 21 tot achttien jaar en hierbij tevens voor de categorie jeugdigen van veertien tot en met achttien jaar één enkel (kortings) percentage op het wettelijk minimum voor achttienjarige en ouderen vast te stellen. Dit uiteraard met gelijktijdige invoering van een minimumloonsstelsel, gebaseerd op job-classification. De SER laat de betrokken minister weten dat de invoering van jeugdlonen met terugwerkende kracht zeker de instemming niet heeft van de SER.

Het SER-advies is uitgebracht op het ontwerp-landsbesluit, waarbij de regering een wettelijk minimumloonsstelsel voor jeugdige werknemers, wil invoeren.

De meerderheid van de SER-leden heeft daar geen bezwaar tegen. Bij enige leden bestaat er echter twijfel of met name de voorgestelde nuan-

cering in leeftijdscategorieën wel toegestaan is. Zij menen dat het betrokken artikel in de wet slechts de mogelijkheid biedt éénzelfde minimumloon vast te stellen voor jeugdigen tussen bv de veertien en 21 jaar en dus niet naar leeftijdscategorie gedifferentieerd. Sommige SER-leden delen deze interpretatie niet. Sommigen zijn evenmin geïnteresseerd voor de invoering van een wettelijk minimumloon voor de leeftijdsgroep van veertien tot zestien jaar zoals in het ontwerp is voorgesteld. Op de eerste plaats achten zij de voor deze leeftijdsgroep voorgestelde bedragen niet „in een redelijke verhouding staan — tot de bedragen — zoals die in de „moederverordening” vermeld zijn. Van de zijde van de werkgevers wordt er nog op gewezen dat velen van hen op die leeftijd nog in lering zijn, waardoor er voor deze scholing

een onevenredig hoog minimumloon-salaris wordt betaald. Voorts zijn sommige SER-leden van mening dat deze bedragen voor de werkgever prohibitief zullen blijken bij eventuele tewerkstelling van deze categorie jeugdigen wegens de geringe ervaring die zij doorgaans zullen hebben. Deze SER-leden zouden dan ook eerder een wijziging in de aan de voorgestelde jeugd-minimumlonen ten grondslag liggende percentages prefereren dan verandering van de in het ontwerp genoemde leeftijds-trajecten, behalve daar waar het de categorie van veertien tot zestien jaar betreft.

Voor de rest komt de SER tot het anonieme voorstel, zoals boven is aangegeven ten aanzien van een minimumloonsstelsel, dat gebaseerd is op job-classification.

Europese commissie wil ombouw produktie EEG

Rem nodig op groei

particulier verbruik

BRUSSEL — De economische toestand in de EEG en in de wereld is bepaald niet rooskleurig. Er bestaan legio risico's en onzekerheden. Een nog steeds toenemende inflatie en stijgende werkloosheid vormen problemen die niet op korte, maar

slechts op middellange termijn te overwinnen zijn. De inflatie verschilt van land tot land en verloopt van 7 procent in Duitsland tot 20 pct in Italië. Het aantal werklozen in de Europese gemeenschap ligt momenteel boven de 3,3 miljoen.

Dat staat in een document van de Europese commissie, het „dagelijks bestuur” van de gemeenschappen.

De Europese commissie beveelt verstrekende maatregelen aan. Het gehele produktie-apparaat van de gemeenschap moet volgens haar een nieuwe structuur krijgen. Lonen en salarissen in de gemeenschap moeten gestabiliseerd worden en de groei van de particuliere consumptie moet worden afgeremd, zodat er meer geld vrijkomt voor investeringen die een extra export van goederen en diensten mogelijk maken. Die extra uitvoer moet, althans voor een deel, de dure import van de aardolie goedmaken.

De gemeenschap zal zelf nieuwe energiebronnen moeten ontwikkelen, maar ze zal vooral ook haar produktie moeten overschakelen van consumptie- op investeringsgoederen. In de praktijk betekent dat bijvoorbeeld omschakelen van textiel- en schoenenindustrie naar een industrie die ingewikkelde technische apparatuur vervaardigt. Een nadeel van deze laatste soort industrie is, dat ze minder arbeidsintensief is, en dat ze dus weer aan minder mensen werk biedt.

De Europese commissie legt in haar document sterk de nadruk op de noodzaak de sociale partners nauw te betrekken bij de keuze van alle maatregelen zowel die, welke de groei van het particuliere verbruik moeten afremmen, als die welke de mobiliteit van de arbeidskrachten moet bevorderen. Solidariteit tussen de sociale partners noemt de commissie bijzonder belangrijk, opdat het principe veiliggesteld wordt dat de onvermijdelijke offers rechtvaardig verdeeld worden. De commissie stelt ook dat de raad snel zal moeten beslissen over door de commissie in te dienen voorstellen inzake de medezeggenschap van werknemers.

De olielanden, aldus zegt de commissie, zullen voorlopig nog niet in staat zijn de extra inkomsten die ze van hun olie trekken, voor een grotere import te gebruiken. Als gevolg daarvan zal de EEG een aantal jaren genoeg moeten nemen met een tekort op de lopende rekening van haar betalingsbalans. Om dat tekort te dekken, zal ze elders schulden moeten aangaan. De commissie becijfert deze schuldenlast voor de komende vijf jaar op rond 60 miljard dollar.

Europese eenheid doel op zichzelf

Europa maakt aanspraak op

mondiale verantwoordelijkheid

DEN HAAG — De staatssecretaris van Buitenlandse Zaken, dr. L.J. Brinkhorst, heeft in New York een beroep op de Amerikaanse regering gedaan zich te onthouden van optreden dat de Europese eenwording kan belemmeren. Hij toonde zich bovendien nadrukkelijk niet eens met de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger, dat Amerika mondiale, maar Europa slechts regionale verantwoordelijkheid draagt.

In een rede voor de „Council of foreign relations” merkte hij op, dat de Amerikaanse regering de periode voordat zij met Europa als één enkele eenheid kan onderhandelen, kan bekorten „door begrip te tonen voor

de problemen van de Europese eenwording, en zich te onthouden van dingen die de eenwording kunnen schaden, zoals het beginnen van overleg met enkele leden van de Europese gemeenschap over zaken die onder de bevoegdheden van de gehele gemeenschap vallen.” Hij doelde hierbij kennelijk op het overleg tussen de ministers van Financien van de Verenigde Staten, Japan, Frankrijk, West-Duitsland en Engeland.

„Zelfs een verenigd Europa is geen concurrent van de Verenigde Staten. Hoewel Europa naar eenheid streeft, koestert het niet de ambitie een supermogendheid te worden.”

Staatssecretaris Brinkhorst was het duidelijk oneens met Kissinger, ten eerste dat Europa slechts regionale verantwoordelijkheid heeft, en ten tweede dat Europese eenheid geen doel op zichzelf is, maar een middel om het westen te versterken.

„Het lijkt mij dat zowel Europa als de Verenigde Staten mondiale belangen hebben en verantwoordelijkheid dragen, zelfs indien zij van verschillende aard zijn en zelfs indien zij zich slechts in overleg met de andere van deze verantwoordelijkheid kunnen kwijten.” Het behoort zeker tot de regionale verantwoordelijkheid, en het is een regionaal belang van Europa, naar meer eenheid te streven, „maar dit betekent niet dat Europa al zijn mondiale verantwoordelijkheden op de Verenigde Staten kan overdragen.”

Sprekend over de verantwoordelijkheid jegens de derde wereld, maakte de staatssecretaris van de gelegenheid gebruik om er aan te herinneren, dat de gemeenschap krachtens de zgn. algemene preferenties al drie jaar lang de invoer van eindproducten en halffabrikaten uit ontwikkelingslanden vergemakkelijkt, maar dat de Verenigde Staten dit voorbeeld tot nu toe niet hebben gevolgd.

Met het door Kissinger geproclameerde „Jaar van Europa” is, aldus de staatssecretaris, iets mis gegaan, „de verklaring die de Verenigde Staten en de negen EEG-landen, naast de Atlantische beginselverklaring, zouden afleggen is „geheel naar de achtergrond verdwenen”, „maar dit betekent uiteraard niet dat de problemen die in deze verklaring zouden zijn behandeld ook zijn verdwenen.”

Een aantal problemen, aldus dr. Brinkhorst, is „niet uitgesproken”, er zijn verschillen van inzicht. Minister Kissinger heeft gezegd dat

Europese eenheid „geen doel op zichzelf is, maar een middel om het westen te versterken. Wij zullen deze Europese eenheid als een component van een breder Atlantisch partnership blijven steunen.”

Voor een Europeaan ligt de zaak „iets anders,” vooral als hij voorstaat op de Europese eenheid. De versterking van de interne structuur van Europa is een noodzakelijke voorwaarde voor de Europese landen om een externe rol in de wereld te spelen. Zo lang Europa verdeeld blijft en het aan politieke samenhang ontbreekt kan het in breder context in het geheel geen rol spelen. In die zin is voor een Europeaan Europese eenheid ook een doel op zichzelf.

Een Europeaan is zich bewust dat veel problemen niet meer nationaal kunnen worden opgelost; hij erkent de Atlantische onderlinge afhankelijkheid op talrijke terreinen en de Europese afhankelijkheid op militair terrein. „Echter, Europese eenheid blijft voor hem een doel op zichzelf,

tevens een middel om het westen te versterken en, zoals ik er zelf graag aan zou willen toevoegen, een middel om een betere en rechtvaardiger bestuurde wereld te verwezenlijken.”

Dr. Brinkhorst, die er als het ware terloops aan herinnerde dat het besluit van de Amerikaanse regering om in augustus 1971 een einde te maken aan de inwisselbaarheid van de dollar voor de Europese landen „als een volslagen verrassing” was gekomen, meende dat de Verenigde Staten, evenals de EEG-landen met een overschot op hun betalingsbalans, een expansie beleid moeten volgen. Europa is, om te overleveren, aangewezen op vrije handel en vrij betalingsverkeer. Wanneer aan deze vrijheid afbreuk zou worden gedaan zou het veel moeilijker zijn, en wellicht zelfs onmogelijk, om bijvoorbeeld een beleid te volgen dat is gericht op handhaving van de huidige werkgelegenheid. En dat zou de huidige recessie sterk doen gelijken op die van de jaren dertig.

OPEC-leider waarschuwt:

Olieverbruikers moeten

hun dreigementen laten

WENEN — De olieverbruikende landen moeten niet proberen hun energieproblemen op te lossen door dreigementen te uiten en druk uit te oefenen op de olieproducerende landen. Dit heeft dr. Abderrachman Khene, secretaris-generaal van de organisatie van olie-exporterende landen (OPEC), dinsdag op een bijeenkomst in Wenen verklaard. Hij reageerde kennelijk op de uitdagingen van de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, dr. Henry Kissinger, die verleden week heeft gezegd dat de westerse landen hun olie-invoer moeten beperken en moeten samenwerken bij het opvangen van de oliedollars die de OPEC weer in omloop brengt.

Zij die alleen maar proberen op hun eigen voorwaarden te krijgen wat ze willen hebben, hielden zichzelf voor de gek en ook de volken waaraan ze verondersteld worden leiding te geven, aldus dr. Khene. Hij

stelde dat de leden van de OPEC zich altijd bereid hebben getoond tot samenwerking en zich onbevooroordeeld hebben opgesteld voor voorstellen die inhielden dat alle betrokken partijen gezamenlijk zouden gaan zoeken naar wegen en middelen om de moeilijkheden het hoofd te bieden. De olieverbruikende landen schijnen er echter de voorkeur aan te geven dreigementen te gebruiken en druk uit te oefenen, zo zei hij.

De genen die denken dat oplossingen kunnen worden afgedwongen door dreigementen en groepen landen die er alleen maar op uit zijn comfortabel voort te bestaan ten koste van het merendeel van de mensheid, begrijpen niets van de nieuwe wereld die bezig is te ontstaan, aldus dr. Khene. De verhoging van de olieprijs heeft een „diepgewortelde en ernstige ziekte van de structuur van de industriële werelddeconomie” onthuld. De oliecrisis heeft als een soort shocktherapie gewerkt. De kern van het probleem is

de enorme honger naar energie in de wereld en daarvoor kan alleen maar een oplossing worden gevonden door het verbruik van energie te verminderen, aldus de secretaris-generaal van de OPEC.



ROXY

"AIRCONDITIONED"

DONDERDAG 21 OM 8.00 N.M.
VRIJDAG 22 OM 7.00, 9.30 & 12.00 N.M.
ZATERDAG 23 OM 7.00, 9.30 & 12.00 N.M.
ZONDAG 24 OM 10.00 A.M., 4.00, 7.00 & 9.30 N.M.

Een zingwekkende film in KLEUREN! Het bezeten meisje REGAN
aangeled door LINDA BLAIR, als een gevangen vlieg in angstaanjagende
beeldenissen in:

"THE EXORCIST"



ELLEN BURSTYN - MAX VON SYDOV - LEE J. COBB - KITTY WINN
JACK MCGOWRAN - JASON MILLER - LINDA BLAIR
Produced by WILLIAM PETER BLATTY - Executive Producer NOEL MARSHALL
Screenplay by WILLIAM PETER BLATTY - Directed by WILLIAM PETER BLATTY
color - from Warner Bros. - M-G-M

Engels, met Spaanse tekst.
ENTREE: Fls. 3,00 2,50

BOVEN 18 JAAR.

Geraagd voor directe indiensttreding

BAR BOY

Persoonlijke sollicitaties na 2 uur 's midt'ags bij het
Country Inn Hotel te Groot Davelaar.

centro pro arte

Vrijdag 29 nov. a.s.
Zaterdag 30 nov. a.s.
20.30 uur

**VIS VOOR
VIER**

Blijspel door toucelgroep
STUDIO

Regie: Herman Broesterhuizen.

Standaard f. 5,-
Voorverkoop

Thuis, Shada
Zak, stantje
Van Oop Ponda
F. 10,00

De vermaeckelijke geschiedenis van
den attenten hursknecht, wiens
hulp ende trouw ten eigen baet,
veel verder dan betaemelijk gaat

KANTOOR NOTARIS Mr. G.C.A. SMEETS

tel.: 13700 - Handelskade 26

vraagt voor een van haar juridische medewerkers een

HUIS TE HUUR

zo spoedig mogelijk te aanvaarden.

HUURPRIJS ± NAF. 400 - NAF. 450.

CINE RIO

DONDERDAG 21 OM 8.00 N.M.
Op spectaculaire wijze overwin-
nen ze hun tegenstanders. Zeven
kerels tegen één keizerrijk.

Met: TONY RUSSEL
LIVIO LORENZO
MASSIMO SERA

"INVINCIBLE SEVEN"
(De Onoverwinnelijke Zeven)

In het Engels
met Hollandse tekst.
ENTREE: Fls. 1,00
BOVEN 18 JAAR.

VRIJDAG 22 OM
8.00 & 12.00 N.M.
ZATERDAG 23 OM 8.00 N.M.,
ZONDAG 24 OM 9.00 N.M.

Een keiharde en wrede film over
de slavernij, verfilmd in "SAN
CRISTOBAL" in KLEUREN!
Zij verdedigde haarzelf met een
SHOTGUN.

Met: ANOUSKA HEMPEL
PERCY HERBERT
DAVID WARBECK

"BLACK SNAKE"

ZONDAG 24 OM 7.00 N.M.
Een film voor jong en oud!

"TARZAN DESERT
MYSTERY"

Fokkerweg 72 Salinja



Telefoon 54030

Dit jaar kunt u ook
f. 10,- krijgen. U een lot
waarmee u kans maakt op
één van deze fraaie prijzen:

- 1 een BARBECUE-GRILL
- 2 een WATERKAN
- 3 een FONDUSET MET
BORDEN
- 4 een BEAUTY CASE
- 5 een ROOKVERDRIJVER
- 6 een KLOK
- 7 een ICE-JUG
- 8 een VAAS
- 9 een WIJNREK
- 10 een PEN

Deze kans pakt u nu tot en
met 30 oktober. Het
lot wordt uitgereikt op
23.00 uur op de avond zelf.

AVIS

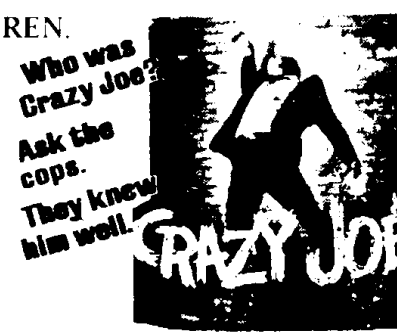
Rent-A-Car
TELEFOON 55700

CINELANDIA

DONDERDAG 21 OM 7.00 & 9.00 N.M.

Een spannende MAFFIA-film in KLEUREN.
JOE had iets dat de broeders wilden...
BROOKLYN!

Met: PETER BOYLE
PAULA PRENTISS
FRED WILLIAMSON
CHARLES CIOFFI



"CRAZY JOE, MATON"

Engels, met Spaanse tekst.

ENTREE: Fls. 2,00 - 1,25

BOVEN 18 JAAR.

VRIJDAG 22, ZATERDAG 23 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 24 OM 9.00 N.M.

Première van een CHINESE film vol actie!

"DUET WITH DRAGON"



VRIJDAG 22, ZATERDAG 23 OM 12.00 N.M.
"MIDNIGHT SHOW"

Première van een spannende film met gevecht en moord!

THE EPIC BATTLE OF THIS MILLENNIA!!
A RAW, BRUTAL FIGHT
TO THE DEATH..



STARRING: TOMOKO MAYAMA
A HARRY NOVAK PRESENTATION
A BOXOFFICE INTERNATIONAL RELEASE

EASTMANCOLOR

ZONDAG 24 OM 7.00 N.M.

Een prachtige KLEUREN-film voor
jong en oud.

Met: MARIA DOVAL
GUILLERMO OREA



WEST-END

DONDERDAG 7 & 9 P.M.

Een schokkende sex psycho-film.

"THE SINFUL DWARF"
ANNE SPARROW - TONY EADES - CLARA KELLER
Hartstochten van een kwaadaardige dwerg.

f. 2,- - f. 1,25

In het Engels.

BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG - ZATERDAG - MIDNIGHT SHOW

Aktieve Chinese film van Teakwondo

"EXCELSIOR"

LING YUN - DENG MEEI TANG

Zijn handen en voeten waren gevaarlijke wapens.

In het Engels

f. 2,50 - f. 1,25

BOVEN 18 JAAR

"PRIJSNAN NO POR SUBI MAS! AWOR SI TA DI MAS!"

Rason señora, bo'n ta robes. Pesey CARNICERIA CREMADES tey pa
traha na bo interes.

Aya bo ta hanja 1/2 kg. di:

| | | |
|--------------|----|---------|
| Clubsteak | pa | f. 3,00 |
| T-bone steak | pa | f. 4,50 |
| Biefstuk | pa | f. 3,40 |

| | |
|---------------------|---------|
| Stoba (hachee) | f. 2,60 |
| Soppi | f. 1,75 |
| Pia galinja (5 lb.) | f. 7,00 |



Porkchop sin wesu, salchichas, chorizos y hopi mas.

Pasa na

CARNICERIA CREMADES

Anjelierweg 5

of jama na-tel 35384 pa tur informashon.

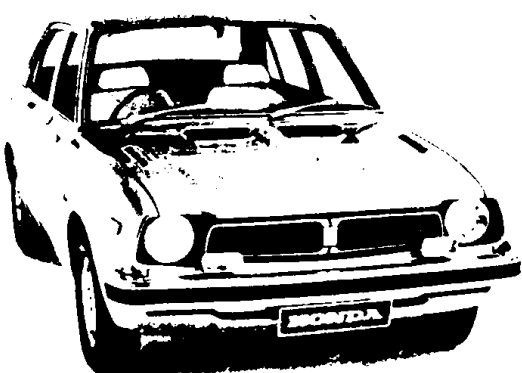
Ademas.... nos tin noche de compras te 8.30 or tur diabierna.

CARNICERIA CREMADES.....ta di bo e ta!

Auto Sales N.V.

showroom: schottegatweg oost 14 tel. 37094
workshop: ontarioweg z/n opposite super snacks

INTRODUCES



HONDA
CIVIC
1500 4door

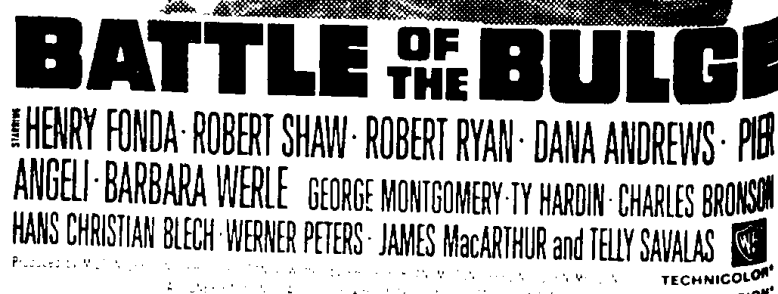
Really
Comfortable Ride
Plus Driving Safety
And Low Costs

Features Exceptional Fuel Economy
2-door Civic vanaf fl. 5350,- cash

DRIVE-IN

DONDERDAG 21 OM 8.00 N.M.
Een actieve film in KLEUREN!

Warner Bros.
super
action
show
of shows!



HENRY FONDA - ROBERT SHAW - ROBERT RYAN - DANA ANDREWS - PIER
ANGELI - BARBARA WERLE - GEORGE MONTGOMERY - TY HARDIN - CHARLES BRONSON
HANS CHRISTIAN BLECH - WERNER PETERS - JAMES MACARTHUR and TELLY SALVALAS

(LA BATALLA DECISIVA)

Engels, met Spaanse tekst.

ENTREE: Fls. 2,00

BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 22 OM 7.00 N.M.

Première van een filmvoorstelling ten bate van de V.V.
(Vereniging Veilig Verkeer Curaçao). Geen Ajax! Geen Moham
Ali! Maar:

DE CHARLOTS

**Dat we toffe
jongens zijn..**



Engels, met Nederlandse tekst.

ENTREE: f. 5,- PER AUTO.

VRIJDAG 22, ZATERDAG 23,

ZONDAG 24 OM 9.00 N.M.

Première van de meest griezelige film aller tijden!
"SATANIC RITES OF DRACULA"



HIJ HERREES TIJDENS DE
ORGIE DER ONDODEN!!

DE DUIVELSE RITUELEN VAN DRACULA

The Satanic Rites of Dracula

CHRISTOPHER LEE - PETER CUSHING - MICHAEL COLES
WILLIAM FRANKLYN - FREDDIE JONES - JOANNA LUMLEY - DON MCGHIGTON
Produced by ROY SKEGGS - Directed by ALAN GIBSON - TECHNICOLOR

VRIJDAG 22, ZATERDAG 23 OM 12.00 N.M.

"MIDNIGHT SHOW"

Première... PREMIERE... Pornografische foto's zijn in deze
uiterst belangrijk.



VERBODEN FOTO'S VAN VROUWEN

esaki ta
é batería



Awor e sticker aki ta obtenible

GRATIS

na

antraco

Schottegatweg Oost 1

Telefon 35573